

# LÜBECKER BUCHT WOCHENSPIEGEL

WWW.WOCHENSPIEGEL-ONLINE.DE

Sonnabend, 12. Oktober 2024 • kostenlos

## Bald nur noch ein Amtsgericht?

Das Justizministerium plant die Amtsgerichte in Eutin und Oldenburg zusammenzulegen. Dagegen regt sich Protest. **SEITE 2**

## ETC weiter Problemfall

Trotz Bürgerentscheiden: Ein Investor für die marode Timmendorfer Traditionssportstätte wird weiter gesucht. **SEITE 2**

## Rattenplage in Ostholstein

Warme Winter, Futter im Überfluss – die Ratten vermehren sich ungebrems. Der Kreis ruft zur Bekämpfung auf. **SEITE 4**

**Zustellung:** 0451/144-1826  
**Redaktion:** 0451/144-1781  
**Anzeigen:** 0451/144-1111, Fax -1010

## Ehrenamtliche Fahrradwerkstatt für Bedürftige

**SCHARBEUTZ.** Die Gemeinde Scharbeutz weist darauf hin, dass die ehrenamtlich geführte Fahrradwerkstatt am Fuchsberg / Sportplatz Scharbeutz ab sofort für alle Interessenten, insbesondere auch für bedürftige Bürger und Familien geöffnet ist. Die generellen Öffnungszeiten sind jeweils dienstags in der Zeit von 10 bis 13 Uhr und von 15 Uhr bis 18 Uhr. Zu beachten ist, dass diese Institution eine rein freiwillige Leistung ehrenamtlich engagierter Bürger ist. Die Gemeindeverwaltung hat keinerlei Einfluss auf die Öffnungszeiten oder auf den Zeitplan des Ehrenamtes. Es besteht kein Rechtsanspruch auf ein Fahrrad, Dreirad o.ä. Leistungen und auch nicht auf die Einhaltung der Öffnungszeiten. Für Rückfragen steht Frau Ramona Scholz, Abteilung Migration der Gemeinde Scharbeutz unter Tel: 04503 7709-320 gerne zur Verfügung.

## Hemmelsdorfer Erntedankfest

**HEMMELSDORF.** Die Freiwillige Feuerwehr Hemmelsdorf und der Dorfvorstand laden zum ersten Hemmelsdorfer Erntedankfest am 12. und 13. Oktober an der Feuerwache Hemmelsdorf ein. Geboten wird ein buntes Programm für die ganze Familie: Am Samstag gibt es um 14 Uhr eine Zaubershow für Groß und Klein, ab 18 Uhr Tanzmusik mit DJ Sascha Dobbert. Am Sonntag wird um 11 Uhr zum Erntedankgottesdienst geladen, um 12:30 Uhr spielt das Sinfonische Blasorchester des TSV Ratekau. An beiden Tagen steht für die kleinen Gäste eine Hüpfburg bereit. Kulinarisch wird eine große Auswahl an leckeren Kuchen und Torten angeboten, außerdem gibt es frisch Gegrilltes, herzhaftes Leberkäsebrötchen und Getränke.



„Herz an Herz“: Blümchen ist eine wahre 90er-Ikone.

Foto: Veranstalter

## Blümchen singt Hits bei Party in der MuK

Musikstars der Neunziger sind am 26. Oktober in Lübeck zu erleben.

**LÜBECK.** Die Hansestadt Lübeck wird am Samstag, 26. Oktober, zum Hotspot der 90er-Nostalgie, wenn Radio Lübeck und Media Consult Eventmanagement „die größte 90er-Party Norddeutschlands“ präsentieren. Die Musik- und Kongresshalle Lübeck wird zur Showbühne für eine unvergessliche Zeitreise, gefüllt mit den ikonischen Klängen der 90er Jahre. Das Line-up liest sich wie ein Who's Who der 90er-Musikszene:

- Blümchen, 90er-Ikone: Jasmin Wagner, besser bekannt als Blümchen, wird die Bühne mit ihren unvergesslichen Hits wie

„Herz an Herz“ und „Boomerang“ erstrahlen lassen.

- Oli P. – der Hitgarant! Der charismatische Oli P. wird die Menge mit seinen Chartstürmern wie „Flugzeuge im Bauch“ und „So bist du (und wenn du gehst...)“ in Ekstase versetzen.

- Charly Lownoise – Rave in the House! Die Gäste tauchen ein in die Welt des Happy Hardcore mit dem 90er-Hero Charly Lownoise und seinen energiegeladenen Beats.

- Resident DJ Freddy Fresh aus Lübeck sorgt auf der Main Stage für den perfekten Beat und führt durch das Programm. Mit seinem

unfehlbaren Gespür für die besten Beats der 90er wird er die Atmosphäre aufheizen und die Partygemeinde bis in die frühen Morgenstunden tanzen lassen.

- Radio Lübeck Dance House Club: Radio Moderator DJ Guido Eichstädt präsentiert die größten Hits der 90er.

Die Tickets sind unter [www.mediaconsult.ticket.io](http://www.mediaconsult.ticket.io) und unter [www.luebeck-ticket.de](http://www.luebeck-ticket.de) und an allen bekannten Vorverkaufsstellen zum Preis von 33,90 Euro zuzüglich Vorverkaufsgebühr erhältlich. Einlass: 21 Uhr, Beginn: 21.30 Uhr, Ende: 4 Uhr.

**Dach Solar GmbH**

**PHOTOVOLTAIK**  
vom Fachbetrieb vor Ort

**ALLES AUS EINER HAND**

- ✓ individuelle Fachberatung
- ✓ fachgerechte Montage
- ✓ zuverlässig und kostengünstig
- ✓ schnell und professionell

Rudolf-Diesel-Str. 22, 23617 Stockelsdorf | 0451-120 150-0  
[info@dachsolar.de](mailto:info@dachsolar.de) | [www.dachsolar.de](http://www.dachsolar.de)

**Haustür-Ausstellung**

50 aktuelle Modelle  
auch  
Sonderangebote

**FENSTER + TÜREN**  
Kunststoff – Holz – Alu

**moba** Tel. 0451-400 80-0  
Lübeck • Herrenholz 18  
[www.moba-fenster.de](http://www.moba-fenster.de)

**Martin**

**AUTOMOBILE**

**Wir kaufen alle Fahrzeuge!**

☎ 0451 / 5 70 00

Geniner Straße 116, 23560 Lübeck  
E-Mail: [martinautomobile@t-online.de](mailto:martinautomobile@t-online.de)

**Gold & Silber**

**Wir zahlen hohe Preise für  
Besteck und Schmuck,  
Brillanten und Uhren, Münzen,  
Zahngold und Bernstein**

**ANTIK & KUNST**

Breite Str. 4 neben der Schiffergesellschaft  
direkt am Koberg  
☎ 7 25 56 • Gutachten  
Suche BRIEFMARKEN  
sowie alte Orden und Bilder  
[www.goldankauf-dose.de](http://www.goldankauf-dose.de)

**HOCHBERG**

**FLOHMARKT**

CITTI-PARK Lübeck - im Parkhaus 13.10.-13.11.  
IKEA & LUV - Shopping Lübeck 20.10.  
Campus Center Lübeck 27.10.  
familia Reinfeld - überdacht möglich 10.11.

TEL.: 04102 / 3 19 39  
[www.hochberg.tv](http://www.hochberg.tv)

**Markisen-Hof-Lübeck**

Markisen • Sicht- und Sonnenschutz • Rollläden  
Terrassendächer • Plissees • Insektenschutz

Jetzt kostenlose  
Beratung sichern!

Ahrensböcker Str. 34 - 36 • 23617 Stockelsdorf  
[info@markisen-hof-luebeck.de](mailto:info@markisen-hof-luebeck.de)  
[www.markisen-hof-luebeck.de](http://www.markisen-hof-luebeck.de)  
Telefon 0451 - 88 19 34 65

**AUTO ADAM**  
kauft  
fast jeden Pkw & Lkw

auch defekt, Unfall-/Totalschaden  
Sofort Bargeld, prompte  
Abmeldung u. Abholung  
24-Std.-Tel.-Service, auch sonntags

Rufen Sie an,  
04 51 / 57010

HL, Roggenhorster Straße 13  
[www.AUTO-ADAM.de](http://www.AUTO-ADAM.de)

**Neueröffnung**

**Marli's Grillhütte**

Angebot vom 14.10. - 19.10.2024

- 1/2 Hähnchen 4,90 €
- Currywurst + Pommes 6,90 €
- Schnitzel + Pommes 8,90 €
- Portion Pommes 3,00 €

Marlring 68f - 23566 Lübeck  
Direkt gegenüber von Aldi, hinter der Baltic Bar Lübeck  
Öffnungszeiten: Montag-Samstag von 11.30 - 19.00 Uhr

**O. C. KATRE-SCHMUCK**

Batteriewechsel sofort  
**Wir kaufen:**  
Gold, Silber,  
Platin, Schmuck,  
Diamanten, Zahngold,  
Bernstein, Luxusuhren

MÜHLENSTR. 19 • LÜBECK ☎ 0451/9 89 89 29

**WÖCHENSPIEGEL**

Finden Sie kostenlos  
Singles an der Ostsee!

JETZT KOSTENLOS REGISTRIEREN:  
[glueck-im-norden.de](http://glueck-im-norden.de)

- ✓ Über 20 Jahre Erfahrung
- ✓ Server in Deutschland
- ✓ Keine versteckten Kosten

**GLÜCK IM NORDEN**  
Die Partnersuche mit Herz

**Reifen Jorga ... und gut**

Bei uns alle Preise  
inklusive Montage  
und Wuchten

**Ganzjahresreifen**  
Hausmarke:

- 195/65 R15 91H à 80,00 €
- 205/55 R16 91H à 92,50 €

Karlstr. 3a, 23554 Lübeck, Tel. 400 59 77, Inh. Thomas Jorga

**SCHMELZER...**  
HÖRSYSTEME

**100 TESTHÖRER**  
für das einzigartige  
HSA Verfahren  
gesucht!

**JETZT ANMELDEN!**  
HÖRSYSTEME VERGLEICHEN UND  
100 € GUTSCHEIN\* ERHALTEN!

Ergreifen Sie die Chance und werden Sie einer von  
100 Testhörern für die Excellence Serie von OPTIMUS HEARING.

**ZUR TERMINVERGABE:**  
Bad Schwartau | Lübeck Zentrum | Stockelsdorf: ☎ 04102 - 987 86 33  
Lübeck Campus | Lübeck Schlutup | Travemünde: ☎ 04502 - 88 69 900

\*Anmeldefrist ist bis zum 30. November 2024 und das Angebot dann gültig bis zum 30.01.2025. Der Wertgutschein in Höhe von 100 € wird mit dem Kaufabschluss der hier beworbenen Hörsysteme ausgehändigt, oder direkt vom Kaufpreis abgezogen.



Wandern im Oktober

**OSTHOLSTEIN.** Auch im Oktober bietet der Wanderverein Ostholstein interessante geführte Rund-Wanderungen für alle Mitglieder und Gäste an. Eine Wanderung am 20. Oktober führt durch Ostholsteins Wälder. Von Kasseedorf geht es durch den Glinder Forst. Am 27. Oktober geht es durch das Schüttenteichholz auf Schleswig-Holsteins höchste Erhebung, den 168 m hohen Bungsberg. An allen Sonntagen werden zwei Wanderungen angeboten. Die Wanderungen sind zwischen 8 und 12 km lang. Die längere Tour ist meist eine sportlich geführte Tour. Treffpunkt für alle Wanderungen ist um 10 bzw. 11 Uhr auf dem Berliner Platz in Eutin.

➡ Mehr Info unter [www.wanderverein-ostholstein.de](http://www.wanderverein-ostholstein.de).

Vortrag über private Theater

**EUTIN.** „Eine Reise zu historischen Theatern in Mitteldeutschland“ heißt ein Vortrag, der am Donnerstag, 17. Oktober, um 19 Uhr in der Alten Küche im Schloss Eutin stattfindet. In Deutschland gibt es noch einige historische Privattheater aus dem 19.Jh., die sorgfältig saniert sind und in altem Glanz erstrahlen. Sie bieten für ein kleines Publikum höchst qualitätsvolle Programme und können besucht werden. Meist liegen sie in einer landschaftlich reizvollen Gegend, sodass man den Besuch mit einer kleinen Reise verbinden kann. Monika Obieray hat einige dieser Privattheater in Mitteldeutschland besucht, möchte diese Orte vorstellen und allen Theater-Begeisterten ans Herz legen. Der Eintritt ist frei.

Droht die Zusammenlegung der Amtsgerichte?

Justizministerin möchte pro Kreis nur einen Standort – Aus Eutin und Oldenburg kommt scharfe Kritik

**EUTIN/OLDENBURG.** Es soll gespart werden – auch in Ostholstein. Die Landesregierung plant bis 2027 eine Zusammenlegung der Arbeits- und Sozialgerichte. Doch es geht noch weiter: Auch die Amtsgerichte sollen auf Sparpotenzial überprüft werden. Der Grundgedanke, den die Kieler Justizministerin Kerstin von der Decken (CDU) vor Kurzem allen Mitarbeitern der Justiz mitteilte: Jeder Kreis soll auf lange Sicht nur ein Amtsgericht haben. Würde dieser Plan umgesetzt, hätte die Maßnahme für Ostholstein mit seinen zwei Sitzen in Eutin und Oldenburg gravierende Folgen.

„Undenkbar“ ist das zum jetzigen Zeitpunkt für Eutins Amtsgerichtsdirektorin Anja Farries. Da beide Gebäude keine Kapazitäten für die jeweils anderen Mitarbeiter hätten, müsste ein komplett neues Gebäude geschaffen werden. „Dabei haben beide Häuser keinen hohen Sanierungsbedarf“, sagt Farries. Das aber wohlentscheidendste ist die Größe des Kreises. „Es ergibt Sinn, dass es zwei Gerichte gibt, um die Fläche abzudecken. Alles andere wäre verkehrstechnisch schwierig und eine Zumutung für die Bürger“, sagt die Direktorin.

OLDENBURG UND EUTIN: GERICHTE HABEN SCHWERPUNKTE

Zudem habe jedes Gericht seine eigenen Schwerpunkte. „In Oldenburg gibt es aufgrund der Nähe zu den psychiatrischen Ein-



Das Amtsgericht in Eutin hat kaum Sanierungsbedarf, doch genügend Platz für eine Zusammenlegung mit dem Oldenburger Amtsgericht gibt das Gebäude nicht her. Das Resultat wäre ein Leerstand.Foto: Maike Wegner

richtungen deutlich mehr Betreuungsverfahren als bei uns“, sagt Farries. „Dafür haben wir in Eutin die Nähe zur Kreisverwaltung und können hier auf schnellem Wege tätig werden.“

Fraglich sei für sie auch, welche Einsparungen eine Zusammenlegung am Ende wirklich bringen würde. Das Amtsgericht Bad Schwartau wurde beispielsweise 2009 geschlossen und stand dann jahrelang leer. 2019 schließlich kaufte die Stadt das

Gebäude, zwischenzeitlich wurde es als Impfzentrum genutzt. „Man hat nie wieder gehört, wie viel Einsparungen das Ganze am Ende wirklich gebracht hat“, sagt Farries.

Ebenso wie ihr Oldenburger Kollege Jörg Kriewitz ist sie aber vor allem enttäuscht über die Art der Kommunikation. Die Information sei zeitgleich per E-Mail an alle Mitarbeiter der schleswig-holsteinischen Justiz verschickt worden.

Auch heute – rund eine Woche später – herrsche Entsetzen und Sprachlosigkeit. „Hier sind Mitarbeiter abends weinend rausgegangen, weil sie Angst um ihre Zukunft haben“, erzählt Anja Farries.

Vor einigen Tagen war sie deshalb gemeinsam mit ihren Kollegen im Namen der Richterschaft des Landes bei der Ministerin. „Wir haben um Zahlen gebeten, welche Einsparungen denn überhaupt zu erwarten sind“, sagt

sie. „Denn aktuell halten wir das alles für unausgegoren und sind nicht überzeugt.“

Dabei geht es ihr nicht nur um die Fragen in Ostholstein, sondern landesweite Entscheidungen.Arbeits- und Sozialgerichte sollen künftig in einem neuen Fachgerichtszentrum gebündelt werden. Das Finanzgericht soll zudem von Kiel nach Schleswig ziehen.

„DIE ARBEIT VERSCHWINDET NICHT EINFACH“

Kritik gibt es auch aus der Politik. Der SPD-Landtagsabgeordnete Niclas Dürbrook bezeichnete das Vorgehen als „Holzhammer-Kommunikation“. Zudem sagte er: „Ich sehe diese Pläne mit extrem großer Sorge. Neben den Arbeitsplätzen vor Ort geht es immer auch um die Erreichbarkeit für Bürger, die Verankerung der Justiz vor Ort und die Kenntnis regionaler Besonderheiten.“

Thomas Garken, Vorsitzender der SPD-Kreistagsfraktion zweifelt zudem am Einsparpotenzial: „Die Mitarbeitenden und die Arbeit verschwinden nämlich nicht einfach. Am neuen Standort müssen Büros, Verhandlungssäle und Infrastruktur geschaffen werden. Am alten Standort bleibt ein leerstehendes Gebäude und die Gewissheit, dass die Mitarbeitenden langfristig die weiten Fahrwege nicht auf sich nehmen und mit ihren Familien wegziehen werden.“ **MWE**



**Früher abschließen mehr sparen:**

Im Oktober  
**125 €**

Im November  
**85 €**

**Das Jahresschlusspaket**

**Meine LN.  
Mein neues Tablet.  
Mein Rückzahlungsbonus.**

**Wissen, was Lünebeck, unseren Norden und unsere Welt bewegt.**



Jetzt online abschließen:  
[www.LN-abo.de/zugreifen](http://www.LN-abo.de/zugreifen)



**Lüneburger Nachrichten** 

 Partner im RedaktionsNetzwerk Deutschland

Eiszeit im ETC: Wer rettet Timmendorfs Sportstätte?

Suche nach Investor läuft – Verwaltung investiert 350.000 Euro in Sanierung

**TIMMENDORFER STRAND.** Die Schlittschuhe stehen bereit, die Courts sind hergerichtet. Im Eissport- und Tenniszentrum (ETC) in Timmendorfer Strand beginnt die Saison. Mittlerweile ist es die 40. kalte Jahreszeit in dem 1984 fertiggestellten Gebäude mit großer Eishalle und Tenniscourts. Wo die Eishockey-Profis von Regionalligist CE Timmendorf bereits in ihre Eiszeit gestartet sind, können seit gestern auch wieder alle Schlittschuh-Fans aufs Eis. Und die Tennishalle ist ebenfalls geöffnet. Es kommt wieder mehr Leben ins ETC – und zugleich rückt der problematische Zustand des Gebäudes wieder stärker ins Bewusstsein.

In seiner langen Geschichte ist das ETC mittlerweile zu einem Problemfall geworden. Die Gemeinde möchte das marode Gebäude loswerden und hat vor dem Start der neuen Eiszeit nur noch dringend notwendige Maßnahmen durchführen lassen, für die dennoch die Summe von 850.000 Euro im Haushalt bereitgestellt wurde. Der Ruf nach einem Investor wird immer lauter.

DREI BÜRGERENTSCHEIDE UND KEINE UMSETZUNG

Im Februar war entschieden worden, das ETC nicht für geschätzte 14,5 Millionen Euro zu sanieren, sondern einen privaten Geldgeber zu suchen, der das Centrum erhält oder neu baut und dafür auf dem Areal noch ein Hotel oder etwas Ähnliches bauen

darf. Vorausgegangen war eine lange Diskussion über die Zukunft der Timmendorfer Traditionssportstätte.

Obwohl drei – inzwischen nicht mehr bindende – Bürgerentscheide in der Vergangenheit pro Sanierung ausgegangen waren, rangen sich Verwaltung und Kommunalpolitik nie zu diesem kostenintensiven Schritt durch. Genau 20 Jahre nach dem ersten Entscheid zum Erhalt des ETC – ein zweiter folgte 2017, der letzte 2019 – soll die Zukunft des Gebäudes nun mithilfe eines privaten Investors endlich gesichert werden.

INVESTORENSUCHE AUF DEN WEG GEBRACHT

Um die Suche endlich voranzutreiben, hat die Verwaltung ein sogenanntes Interessenbekundungsverfahren eingeleitet. Nach einem Treffen von Verwaltung und beauftragten Experten am 14. Oktober soll es laut Timmendorfs Kurbetriebsleiterin Gesine Muus Ende Oktober losgehen. „Es ist auf den Weg gebracht“, sagt Timmendorfs Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke (FDP). Willkommen sind dabei Vorschläge jeder Art – unter einer Bedingung: Eis- und Tennissport sollen an diesem zentral gelegenen Standort am Kurpark erhalten bleiben. Auf dem Areal darf sich der ETC-Retter dann mit seinem Projekt, etwa einer Wohnanlage oder einem Hotel, verwirklichen. Ein künftiger Besitzer des Eis-

lauf- und Tenniscentrums ist allerdings noch nicht in Sicht. „Wir warten auf Rückmeldungen. Und dann werden wir uns mit den Interessenten zusammensetzen“, erklärt Partheil-Böhnke das Verfahren mit Blick auf die Investorensuche, die laut Verwaltungschef „etwas länger dauert“.

So muss die Verwaltung zunächst den Betrieb aufrechterhalten, bis ein Geldgeber gefunden ist. 350.000 Euro von den im Haushalt bereitgestellten 850.000 Euro wurden in das ETC investiert. Die Tennisspieler können sich pünktlich zur neuen Hallensaison auf einen neuen Bodenbelag, neue Beleuchtung und neue Netze freuen. In der Eishalle waren im Sommer ebenfalls Handwerker aktiv. „Die sanitären Einrichtungen wurden neu gemacht“, berichtet Gesine Muus. WCs, Waschbecken und Fliesen wurden getauscht. „Die Saison wird ganz normal stattfinden, das war die Bedingung“, sagt Sven Partheil-Böhnke mit Blick auf das Versprechen, das die Gemeinde den Timmendorfer Bürgern beim jüngsten Entscheid 2019 zum Erhalt des ETC gegeben hatte.

Im vergangenen Jahr keimte in Timmendorfer Strand schon einmal Hoffnung auf, als die Rewe-Gruppe Interesse bekundete. Sie wollte das ETC weiter betreiben und zusätzlich einen Supermarkt mit Parkdeck errichten. Doch daraus wurde nichts. **BZ**



# Warum blubbert die Ostsee bei Haffkrug?

Unweit der neuen Seebrücke von Haffkrug sprudelt es immer wieder – Natürliche Ursache vermutet

**HAFFKRUG.** Als würde die Ostsee einmal aufgekocht oder ein gewaltiges Tier in der Tiefe für Wirbel sorgen: So kräftig sprudelt es zurzeit immer wieder auf der Wasseroberfläche vor Haffkrug. Bei der Einweihung der neuen Seebrücke und auch zuvor wurde das kleine Spektakel bei ruhiger See immer wieder beobachtet und unter anderem bei Instagram gepostet.

Die möglichen Erklärungen in den Kommentaren reichen von austretendem Methan über Kriegsmunition bis hin zu einem – wenn auch recht flachen – U-Boot. Dabei ist die Antwort auf die Ursache für das Blubbern auf dem Wasser ganz einfach: Wasser. Bereits im Februar 2022 hatte Hobbytaucher Stefan Reimer an der Stelle, an der zuvor die Pfähle der alten Seebrücke entfernt worden waren, ein Naturschauspiel festgehalten: Wie Rauchschwaden stieg aus Löchern offenbar klares Wasser auf.

**GEOMAR: WEDER „RAUCHER“ NOCH ERDGAS**

Der Verdacht kam auf, dass es sich um sogenannte Raucher handeln könnte – hydrothermale Quellen am Meeresboden, die sich oft in mehreren Kilometern Tiefe befinden. Doch dass es in der Ostsee bei Haffkrug solche Raucher geben könnte, schließt ein Experte des Geomar-Helmholtz-Zentrums für Ozeanfor-



Auf diesem Foto von Stefan Reimer vom Februar 2022 sieht es aus, als stiege Rauch zwischen Muschelbänken vor Haffkrug auf.

Foto: Reimer/Archiv

schung in Kiel auf erneute LN-Anfrage aus.

„Es handelt sich nicht um schwarze Raucher, da diese an vulkanische Aktivität gebunden sind, die es in der Ostsee nicht gibt“, erklärt Prof. Klaus Wallmann vom Geomar. „Auch ein Austritt von natürlichem Erdgas ist eher unwahrscheinlich, da diese Austritte normalerweise so schwach sind, dass man sie an der Oberfläche nicht sehen kann.“ Für genauere Aussagen wären Messungen erforderlich.

Diplomingenieur Andreas Geist ist Leiter des Bereichs Tiefbau bei der Gemeinde Scharbeutz und kennt den Küstenabschnitt gut. Er ist sich sicher, dass es sich um sogenanntes artesisches, gespanntes Wasser handelt, also oberflächennahes Grundwasser. Dieses laufe unterirdisch auf einer Lehmschicht und trete unter anderem im Bereich der Ostsee aus. Am stärksten sei es auf der Ostsee in Haffkrug zu sehen, vor allem, wenn es viel geregnet hat. Der

Geomar-Experte stimmt zu: Auch Wallmann ist der Ansicht, dass artesisches Wasser eine Ursache für das Phänomen vor Haffkrug sein könnte. Bereits bei der Entdeckung des Tauchers im Februar 2022 hatte Andreas Geist auf artesisches Wasser getippt.

Wer sich selbst das Blubbern anschauen möchte: Seit wenigen Tagen lädt die neue Seebrücke von Haffkrug zum Schlendern ein – und zum Bestaunen kleiner Naturphänomene.

STN

## Jugendskireise nach Österreich

**SCHARBEUTZ.** Rasante Abfahrten, neue Tricks auf Ski und Snowboard und ganz viel Spaß. Nele Dettbarn, Anna Kianica und Jennifer Last freuen sich auf die nächste Jugendskireise vom 11. April bis 19. April 2025. Wer Lust hat, dabei zu sein, kann sich bis zum 15. November über die Website jugendarbeit-scharbeutz.de an. Jugendliche im Alter von 13 bis 21 Jahren bekommen die Möglichkeit das Ski- und Snowboardfahren unter Anleitung von zertifizierten Skilehrern/innen in Kleingruppen zu erlernen. Zusätzlich zum Skiunterricht sind der Transfer im komfortablen Reisebus, die Unterbringung in 2 - 6 Bett-Zimmern in einem Jugendgästehaus in Münster, Verpflegung, Liftkarten, Reiseversicherungen und die Begleitung durch pädagogisches Fachpersonal im Preis von 690 Euro p. P. enthalten. Anmelden können sich alle Jugendlichen, die in der Gemeinde Scharbeutz wohnen oder die Emmi-Bonhoeffer-Schule, Grund- und Gemeinschaftsschule Pönitz mit Oberstufe besuchen. Im Einzelfall kann eine Ermäßigung nach vorheriger Absprache gewährt werden.

Diese bereits zur Tradition gewordene Veranstaltung ist eine Initiative des Kriminalpräventiven Rates der Gemeinde Scharbeutz und findet jährlich in Kooperation mit dem Landessportverband Schleswig-Holstein, „Sport gegen Gewalt“, der Grund- und Gemeinschaftsschule Pönitz und der SVG Pönitz von 1912 e. V. statt. Die Plätze sind begrenzt und werden nach Eingang der Anmeldung vergeben. Weitere Info: Kinder- und Jugendberatung Scharbeutz, Anna Kianica, Tel: 04503/7709-412, Anna.Kianica@Gemeinde-Scharbeutz.de

## Exklusive Gewerbe-Immobilie in Eutin:



Foto: Daniel Wittenberg

## Bus-Terminal in Eutin zu verkaufen

In Top-Lage der Kreisstadt Eutin, mit direkter Zufahrt direkt zur B 76, verkaufen wir an der Louise-Wagner-Straße Nr. 1 und Nr. 2 sehr attraktive große Gewerbeflächen mit insgesamt ca. 7800 Quadratmetern auf beiden Seiten der Straße. Das großzügige Gewerbe-Objekt ist mit einem großen Sicherheitszaun komplett umgeben und alle Zufahrts-Tore werden elektronisch mit Fernbedienungen gesteuert und bieten somit ausgezeichnete Sicherheitsbedingungen für alle Branchen für das gesamte Gelände. Große, mit Bewegungsmeldern gesteuerte Beleuchtungsmasten auf allen Flächen, bieten optimale Lichtverhältnisse auch am Abend und in der Nacht. Sämtliche Gewerbeflächen sind zudem mit speziellen

Flächen-Pflastersteinen mit sehr großer Tragkraft versehen.

Im Hauptgebäude des Terminals befinden sich in der 1. Etage fünf mögliche Büroräume mit allen technischen Voraussetzungen sowie eigenen WC's an jedem Büro sowie ein großer Personal-Raum mit Küche und WC. Außerdem gibt es eine zentrale Aufenthalts-Lounge. Im Erdgeschoss befinden sich vielfältige Veranstaltungs- und Büro-Räume mit kompletter gastronomischer Ausstattung mit modernen Bar- und Kühl-Tresen sowie Präsentations-Technik mit Leinwänden und Beamern. Zudem gibt es Lager und Abstellräume sowie eine komplette Küche und mehrere getrennte Damen- und Herren-Toiletten. Das gesamte

Gebäude ist perfekt gesichert mit einer Sicherheits-Schließanlage. Zudem gibt es eine leistungsstarke Lautsprecheranlage Innen und Außen. Derzeitiger Pächter ist noch ein Reisebüro / Busunternehmen.

Da es sich um eine absolute Spezial-Immobilien mit unendlich vielen Verwendungs- und Gestaltungsmöglichkeiten handelt, bitten wir den Verkaufspreis direkt bei uns zu erfragen.

**Auskünfte dazu erteilt Ihnen gerne persönlich der Geschäftsführer Claus Behrens in einem vertraulichen Gespräch unter Telefon 0172 - 4134938.**

CB Vermögens-Verwaltungs GmbH & Co. KG / E-Mail: CBGKG@gmx.de

Geschäftswelt

– Anzeige –

## BLANCO CHOICE.ALL

– innovatives Wassersystem von BLANCO

Es ist ein heißer Sommertag und Sie kommen nach Hause. Jetzt ein erfrischendes, sprudelndes Glas Wasser, das wär's. Sie gehen in die Küche, drehen am Wasserhahn und voilà – Sie haben im Handumdrehen das perfekte Getränk: Gefiltert, gekühlt und sprudelnd. Oder befinden Sie sich inmitten brutzelnder Pfannen, dampfender Töpfe und brauchen blitzschnell kochendes Wasser?

Kein Problem – einfach drehen und es ist sofort da. Klingt zu gut, um wahr zu sein? Mit BLANCO CHOICE.ALL wird dieser Traum Wirklichkeit.

Informationen gewünscht?  
Genau damit beschäftigt sich unser Blogbeitrag auf <https://kuechenstyle.de/blog>.

Scannen Sie den QR-Code ein oder besuchen Sie uns.



**Taschenmacherstraße2  
23556 Lübeck  
[www.kuechenstyle.de](http://www.kuechenstyle.de)  
[info@kuechenstyle.de](mailto:info@kuechenstyle.de)  
Tel. 0451 - 296 382 88**

**Pflege24Nord**  
**24-Stunden-Betreuung in Ihrem eigenen Zuhause!**  
Individuelle Betreuung durch polnisches Personal!  
**Die bezahlbare Alternative zum Pflegeheim!**  
**Tel. 0173/6 53 30 86**

**Herzinfarkt:**  
Jede Minute zählt!

**sofort  
112**



**Deutsche Herzstiftung**

Vogtstraße 50  
60322 Frankfurt am Main  
[www.herzstiftung.de](http://www.herzstiftung.de)



## Unsere Sommerangebote

**35 %**

auf den Nählohn Ihrer neuen Dekoration

- nicht in bar auszahlbar oder mit anderen Aktionen kombinierbar
- Angebot gilt bis 31.10.2024
- Rabatt nur für Neubestellungen

**Rabatt nur gegen Vorlage dieser Anzeige bei der Bestellung**

**Wir waschen Gardinen**

**35 %**

auf maßgefertigte Plissees, ausgewählte Kollektion

- nicht in bar auszahlbar oder mit anderen Aktionen kombinierbar
- Angebot gilt bis 31.10.2024
- Rabatt nur für Neubestellungen

Schwartauer Allee 13a-15 · 23554 Lübeck  
5 Parkplätze vor den Schaufenstern · Haltestelle Wickede-Str. Linie 1 + 10  
Montag - Freitag 10.00 - 18.00 · Sonnabend 10.00 - 13.00  
**Tel. 0451-43115 · [www.gardinen-schlichting.de](http://www.gardinen-schlichting.de)**

# WIR SIND NACHHALTIG

Die Papierfasern der Zeitung können bis zu sechs Mal wiederverwendet werden und bieten so einen guten Rohstoff für neues Recyclingpapier.



Quelle: BDZV



Förderpreis des  
Lions Club Eutin  
verliehen

**EUTIN.** Sie wollen Engagement für die Gemeinschaft anerkennen, es sichtbar zu machen und weitere junge Menschen für das Ehrenamt in der Gesellschaft motivieren: Deshalb haben Mitglieder des Lions Clubs Eutin eine Stiftung ins Leben gerufen. Zum fünften Mal verlieh diese jetzt einen Förderpreis, ausgeschrieben für „junge Heldinnen und Helden“ der Region. Maike Cursiefen (15) hat den mit 1000 Euro dotierten Förderpreis 2024 erhalten. Die Eutinerin beeindruckte die Jury mit ihrem vielfältigem Engagement, unter anderem als Schülersprecherin, als Patin für Fünftklässler, als Teamkapitänin beim Stadtradeln, als Teamerin bei der Ev. Jugend, Kirchen-Scout und als Botschafterin für Klimagerechtigkeit. Zwei Sonderpreise (jeweils 500 Euro) gingen an die Malenterin Sarah Bonin und den Eutiner Hannes Rollmann.

Weinbergführung  
auf dem Ingenhof

**MALENTE.** Eine gute Chance, Wein aus dem hohen Norden kennenzulernen, bietet sich am Freitag, 18. Oktober. Bei einer Führung lassen sich die Weinberge des Ingenhofs besichtigen und im Anschluss der selbsthergestellte Wein probieren. Die Weinbergführung geht ca. 2,5 Stunden und kostet 19 Euro pro Person. Die genauen Startzeiten und sowie den Kontakt für eine Buchung finden Sie unter [www.ingenhof-shop.de](http://www.ingenhof-shop.de).

„Wenn wir eine Ratte sehen,  
sind da noch viele andere“

Eutin und Süsel rufen zu gemeinsamer Schädlingsbekämpfung auf – Ein Experte rät, Futterquellen zu entfernen

**EUTIN/SÜSEL.** Schädlingsbekämpfer Jan Henningsen bestückt eine Köderbox mit Lockmittel und Rattengift. Die meist im Untergrund lebenden Nager, die große Schäden anrichten und die Gesundheit gefährden können, vermehren sich in Ostholstein nahezu ungebremst. Eutin hat den Ratten nun den Kampf angesagt.

Früher habe es in kalten Wintern noch eine Pause bei den Geburten gegeben, erzählt Henningsen. Doch in diesem Jahr habe er schon im Januar junge Ratten entdeckt. „Das Wetter ist zu warm“, sagt der Kammerjäger. „Bei mittlerweile zehn bis zwölf Würfen pro Jahr bekommen wir den Zuwachs nicht mehr gedeckelt.“

AKTIONEN GEGEN  
RATTEN KOORDINIEREN

Was hilft gegen die hohe Reproduktionsrate? Die einzige Möglichkeit, der Lage wieder Herr zu werden, seien konzentrierte Aktionen, betont Henningsen. Vollerorts reiche es längst nicht mehr aus, nur die Kanäle zu beködern. Zu dieser regelmäßigen Maßnahme sind die Kommunen übrigens gesetzlich verpflichtet.

Viele Anzeichen sprächen dafür, dass derzeit immer mehr private Grundstücke von den robus-



In Ostholstein vermehren sich die Ratten fast ungebremst.

symbolFoto: Fotolia

ten Nagetieren heimgesucht werden. Deutliche Spuren für einen Rattenbefall sind braunschwarze Kothaufen. Die kleinen Zylinder (Wanderratte) oder Zäpfchen (Hausratte) riechen stark nach Ammoniak, erklärt Henningsen.

Weitere Indizien sind Eingangslöcher zu Erdbauten, in denen Golf- oder auch Tennisbälle verschwinden könnten. Zudem nagten Ratten fast alles an, wenn sie dahinter Fressbares vermuten. „Wir hatten Fälle, da haben Ratten Restmülltonnen zer-

nagt, um an deren Inhalt zu kommen“, sagt Henningsen.

Oft müssten sich die Tiere aber gar nicht anstrengen, um an Fressbares zu kommen. Einen Teil der Nahrung bekämen die Kanalbewohner sogar „frei Haus“ geliefert. „Einige Menschen spülen ihre Essensreste vor dem Abwasch durch die Toilette in die Abwasserkanäle“, sagt Henningsen. Für einen gedeckten Tisch sorgten auch Lebensmittel auf Komposthaufen oder Speisereste in leicht zugänglichen Müllsäcken.

Fallobst sollte bei Verdacht auf Rattenbefall auf dem Grundstück schnell eingesammelt werden. Auch Futterplätze für Igel oder Katze können die ungebetenen Gäste anlocken. „Ich habe schon beobachtet, wie sich eine Ratte an schwingenden Ästen und einem dünnen Seil zu einer Vogelfutterstation hangelte“, berichtet Henningsen.

Alarmierend sei es auch, wenn man am helllichten Tag ein eigentlich nachtaktives Tier sieht. „Dann sind da garantiert noch viele andere Ratten in der Nähe

versteckt“, erläutert Henningsen. Derartige Situationen erforderten meist eine professionelle Schädlingsbekämpfung.

Diese Vorgehensweise empfiehlt auch die Stadt Eutin. Der Fachdienst Öffentliche Sicherheit rät allen möglicherweise betroffenen Bürgern in Eutin und Süsel, vorsorglich bis Ende Oktober eine Rattenbekämpfung durchzuführen, um die Population für das nächste Jahr so gering wie möglich zu halten.

Dabei wäre es hilfreich, „wenn Sie mit Ihren Nachbarn das Gespräch suchen würden, um gemeinsam den Rattenbefall zu bekämpfen“, heißt es in einer städtischen Pressemitteilung. Zugleich betont die Behörde, dass bei der Auslegung von Rattengift oder dem Aufstellen von Rattenfallen viele Anforderungen erfüllt werden müssen.

Diese Auflagen – beispielsweise der Sachkundenachweis für Giftköder – können meist nur zertifizierte Schädlingsbekämpfer oder andere entsprechend geschulte Personen erfüllen. Auch das Aufstellen von Fallen unterliegt strengen Regeln. „Das ist sinnvoll“, sagt Henningsen. Denn auf diese Weise könne vermieden werden, dass Igel oder Eichhörnchen, Hund oder Katze durch Unkenntnis und Fahrlässigkeit zu Schaden kommen. **DIS**

Round Table  
Adventskalender

Preise im Wert von rund 7000 Euro zu gewinnen.



Mitglieder von Round Table präsentieren den Adventskalender 2024

Foto: HFR

**EUTIN.** Der beliebte Adventskalender des Round Table 122 Malente-Eutin ist zurück! Der Verkauf von 3.000 Kalendern zu je 5 Euro ist bereits gestartet. Auch in diesem Jahr warten hinter den 24 Türchen wieder großartige Gewinne im Gesamtwert von 7.074,70 Euro, darunter attraktive Preise wie ein Amazon-Gutschein im Wert von 500 Euro, Makita-Werkzeuge und Apple AirPods und vieles mehr.

„Wir sind begeistert, den Kalender erneut anbieten zu können. Der Erlös fließt wie immer in regionale Projekte, die besonders unterstützungsbedürftig sind“, erklärt Maximilian Huss, seit diesem Jahr Cheforganisator der Aktion. Jede Kalendernummer hat die Chance, einen der 152 Preise zu gewinnen, wobei die Gewinnzahlen ab 1. Dezember täglich unter [www.rt122.de](http://www.rt122.de), auf der Facebook-Seite des Round Table 122 Malente-Eutin veröffentlicht werden.

Der Adventskalender bietet jedoch nicht nur tolle Gewinnmöglichkeiten, sondern trägt auch

dazu bei, wichtige lokale Projekte zu unterstützen. „Die Erlöse aus dem Verkauf werden vollständig für soziale und gemeinnützige Initiativen in der Region verwendet. Das macht den Kalender zu einer echten Win-Win-Situation“, betont Niklas Lenkewitz, aktueller Präsident von Round Table 122.

Die Kalender sind ab dem 27. September 2024 in vielen Geschäften in Eutin, Malente, Plön und Lütjenburg erhältlich. Das weihnachtliche Kalenderbild, das in diesem Jahr von Sebastian Dose Photography stammt, zeigt das Schloss in Eutin aus der Vogelperspektive bei Schnee.

**Der Kalender ist in Verkaufsstellen verfügbar:**

- Eutin: Buchhandlung Hoffmann; Cobobes - Heizung - Klima - Sanität GmbH; Der Reporter; Eutin Tourismus GmbH, Exquisites China Restaurant Chau; Familia Eutin
- Malente: Buchwald Pflanzencenter; Errulat Schreibwaren; meisterwerk Ihr Optiker; Schwarz GmbH & Co. KG

# DIE 5 WICHTIGSTEN THEMEN FÜR DEINE REGION

Als Newsletter morgens in deinem Postfach.

Hier anmelden

Wissen, was **Deutschland** und die **Region** bewegt.

**Lübecker Nachrichten**

Partner im RedaktionsNetzwerk Deutschland



# Ästhetik und Nachhaltigkeit im Fokus

50 Jahre gepflegter Wohnstil: Knutzen Home feiert Geburtstag mit vielen Aktion und attraktiven Rabatten

**OSTHOLSTEIN.** Vor 50 Jahren erfüllten sich zwei junge Männer einen Traum: Sie eröffneten ihr erstes eigenes Geschäft. Mit Knutzen Home läuteten sie eine Ära des Wohnens und Wohlfühlens ein, die von Qualität, Design und Kundennähe geprägt ist. Nun feiert der Marktführer in den Segmenten Bodenbeläge, Teppiche und Fensterdekoration sein Jubiläum und lädt Kundinnen und Kunden mit Rabattaktionen und historischen Rückblicken zum Feiern ein. Bis Ende Oktober lohnt sich ein Besuch in den Knutzen-Filialen: Denn wer sich neu einrichten möchte, erhält dort Inspiration und tolle Angebote.



Knutzen Home bietet die größte Teppichabteilung Ostholsteins.

**360° SERVICE – VON DER IDEE BIS ZUR FERTIGSTELLUNG**

Bei Knutzen Home steht die Zufriedenheit der Kundinnen und Kunden im Mittelpunkt. Ein kompetentes Team von Einrichtungsexpertinnen und -experten berät persönlich und hilft bei der individuellen Umsetzung von Wohnwünschen. Dabei wird nicht nur auf Ästhetik, sondern auch auf Funktionalität und Nachhaltigkeit geachtet. Anregungen und Tipps beispielsweise zur Materialwahl und Farbgestaltung, gibt das Unternehmen in Videos auf Youtube und über seine Social-Media-Kanäle.

„Wir sind in Schleswig-Holstein mit 450 Mitarbeitern in 17 Filialen an 15 Standorten vertreten“, erklärt Niklas Knutzen, Enkel des Firmengründers. Dem Standort in Lübeck steht nach dem Umbau 2022 eine Fläche von rund 2.500 Quadratmetern zur Verfügung.

**TRADITION UND MODERNE MIT HOLZDIELEN UND TEPPICHEN**

Ein Markenzeichen von Knutzen Home ist die gelungene Verbindung von Tradition und Moderne: Das Unternehmen setzt auf eigene Handwerker, die hochwertige Böden und Fenster mit innovativem Design und aktuellen Trends kombinieren. So entstehen Wohnräume, die gemütlich und stilvoll zugleich sind.

**EIN HALBES JAHRHUNDERT FAMILIENUNTERNEHMEN VOLLER ENERGIE**

1974 von Otto Eduard Knutzen und Egon Haase gegründet, hat sich Knutzen Home von einem kleinen Familienbetrieb zu einem der führenden Anbieter für hochwertige Inneneinrichtung in der Region entwickelt. Was einst mit einer kleinen Auswahl an Teppichresten in einem landwirtschaftlichen Stall begann, ist heute ein umfangreiches Sortiment,



Der Filialleiter der Lübecker Knutzen Home-Filiale, Dimos Massis (v.l.), mit Anna Schreivogel (Abteilung Gardinen und Sonnenschutz) sowie Matthias Gall (Wohnraumberater für Bodenbeläge und stellvertretender Filialleiter) begrüßen Kundinnen und Kunden mit einem reichhaltigen Sortiment und persönlicher Beratung.

Fotos: Katja Bolza-Schünemann

das von klassischen Stilen bis hin zu modernen Designerstücken reicht: Die Knutzen Teppich-Abteilung gehört zu den Prunkstücken in der Einrichtungsbranche, wenn es um Teppiche geht.

**FEIER MIT ZAHLREICHEN JUBILÄUMS- UND RABATTAKTIONEN**

Anlässlich des Jubiläums hat Knutzen Home zahlreiche Aktionen geplant. So gibt es bis zum 31. Oktober attraktive Rabatte

sowie eine Bildergalerie, die die Geschichte des Familienunternehmens widerspiegelt. **KBS**

**Knutzen Home**  
Osterweide 14, 23562 Lübeck  
0451/ 5049060, knutzen-home.de

BESTPREIS  
GARANTIE

KNUTZEN  
HOME

Die mit dem grünen Haus! 16 x in Schleswig-Holstein

IMMER IN IHRER NÄHE UND ONLINE UNTER: WWW.KNUTZEN-HOME.DE

UNSER SERVICE FÜR SIE: EIGENE BODENLEGER, DEKORATEURE UND NÄHERINNEN, LIEFERSERVICE

BIS ZU

30%

JUBILÄUMSRABATTE

AUF AUSGEWÄHLTE PRODUKTE

BODENBELÄGE · TEPPICHE · GARDINEN · FARBEN · TAPETEN  
SONNENSCHUTZ · INSEKTENSCHUTZ · BETTEN · MATRATZEN  
MÖBEL · ACCESSOIRES

Gültig bis 31.10.2024

KNUTZEN HOME **Lübeck**  
Osterweide 14 · Tel. 0451 / 50 49 060  
luebeck@knutzen-home.de

KNUTZEN HOME **Eutin**  
Industriestr. 12a · Tel. 04521 / 79 56 00  
eutin@knutzen-home.de

KNUTZEN HOME **Oldenburg in Holstein**  
Am Voßberg 8 · Tel. 04361 / 50 63 90  
oldenburg@knutzen-home.de



GESUNDHEITS-TIPP

Tipps bei Rückenschmerzen

Rückenschmerzen sind ein sehr häufiges Problem. Die gute Nachricht ist, dass es sich in den meisten Fällen nicht um ein ernsthaftes Problem handelt, sondern nur um eine einfache Muskel- oder Bänderzer- rung. Am besten ist es, wenn Sie so schnell wie möglich Ihre normalen Alltagsaktivitäten fortsetzen und in Bewegung bleiben. Studien legen nahe, dass die folgenden Arten von Übungen sowohl die Körperhaltung als auch Schmerzen im unteren Rückenbereich verbessern können:

- 1. Yoga:** Yoga kann die Beweglichkeit verbessern, Schmerzen lindern und die geistige und körperliche Funktion verbessern.
- 2. Pilates:** Dies folgt dem Grundprinzipien Zentrierung oder Anspannung der Rumpfmuskulatur, Konzentration, Steuerung der Körperhaltung, Präzision, Fluss und Atmung.
- 3. Tai Chi:** Diese traditionelle chinesische Übung kann helfen, Schmerzen zu lindern und die körperliche Funktion zu verbessern.
- 4. Übungen zur Rumpfstabilität:** Diese Übungen verbessern die Koordination und Aktivierung der Rumpfmuskulatur. Sie können dazu beitragen, Schmerzen zu reduzieren, Verspannungen und Muskelkrämpfe zu verringern und die Steifheit des Rumpfes zu verbessern.
- 5. Aerobic-Übungen:** Regelmäßiges aerobes Training kann die körperliche Funktion, die Muskelausdauer, die Schmerzempfindlichkeit und die psychische Gesundheit verbessern.
- 6. Gehen/Laufen:** Dies sind kostengünstige Methoden zur Verbesserung der Gesundheit und zur Stärkung der Muskeln.

- 7. Schwimmen:** Schwimmen wird oft zur Stärkung des Rückens empfohlen, da das Wasser die Muskeln unterstützt. Es gibt jedoch nur wenige Studien über die Wirksamkeit des Schwimmens bei der Behandlung von Rückenschmerzen.
- 8. Radfahren:** Manche Menschen finden auch Radfahren hilfreich bei Schmerzen im unteren Rückenbereich.

WEITERE TIPPS ZUR VERBESSERUNG DER KÖRPERHALTUNG

Achten Sie auf die Haltung beim Sitzen, Stehen oder Gehen: Man sollte versuchen, den Kopf zu heben und die Schultern nach hinten zu ziehen. Vermeiden Sie sich wiederholende Körperhaltungen: Das Heben schwerer Gegenstände oder langes Sitzen kann zu Rückenschmerzen führen. Richtiges Stehen: Verteilen Sie das Gewicht auf beide Seiten des Körpers, anstatt sich auf ein Bein oder eine Seite zu stützen. Sich seiner Körperhaltung bewusst zu sein und zu versuchen, sie zu korrigieren, mag anfangs schwierig erscheinen, kann aber dazu beitragen, die Wahrscheinlichkeit künftiger Verletzungen zu verringern. Die folgenden Dehnungen können helfen, Rücken-

schmerzen zu lindern. Jede Dehnung sollte 30 Sekunden lang oder so lange, wie es sich angenehm anfühlt, gehalten werden. 1.Das Vorbeugen, um die Zehen zu erreichen, dehnt nicht nur die Kniesehnen, sondern lockert auch die Muskeln im unteren Rücken. 2.Auf dem Bauch liegend, die Hände mit dem Gesicht nach unten neben den Schultern, sollte man den Brustkorb sanft anheben, so dass der Scheitel zur Decke zeigt. 3.Man beginnt auf Händen und Knien und wölbt langsam abwechselnd den Rücken zur Decke und senkt ihn auf den Boden. 4.Auf den Fersen sitzend und mit hüftbreit gespreizten Knien, lehnt man sich nach vorne und legt den Kopf auf den Boden, wobei man die Arme vor dem Kopf ausstreckt. Wenn Sie flach auf dem Rücken schlafen, wird Ihre Wirbelsäule belastet. Erhöhen Sie Ihre Knie leicht, indem Sie ein Kissen darunter legen. Wenn Sie auf der Seite schlafen, legen Sie ein Kissen zwischen Ihre Knie, um den Druck auf Ihren Rücken zu verringern.

ÄNDERN SIE IHRE ERNÄHRUNG

Eine Studie aus dem Jahr 2020 ergab, dass Menschen mit chronischen Wirbelsäulenschmerzen eher eine Ernährung mit wenig Vollkornprodukten, Milchprodukten und Obst zu sich nehmen. Auch Zuckersatz könnte das Risiko von Wirbelsäulenschmerzen erhöhen. Entzündungshemmende Lebensmittel

können zur Schmerzlinderung beitragen. Dazu gehören: Vollkornprodukte, Obst und Gemüse, einschließlich grünes Blattgemüse, Ballaststoffe, Joghurt, einige Gewürze, runter Kurkuma und Ingwer, grüner Tee, schwarzer Pfeffer. Zu den Lebensmitteln, die Entzündungen verschlimmern können, gehören: stark raffiniertes Mehl oder Gluten, raffinierter Zucker, Transfette und gesättigte Fette, rotes Fleisch, Molkereiprodukte, einige Gemüsesorten, einschließlich Tomaten, Auberginen und Kartoffeln. Auch wenn Sie sich am liebsten auf die Couch legen würden, wenn Sie Rückenschmerzen haben, können fortgesetzte leichte Aktivitäten und Dehnübungen zur Genesung beitragen. Regelmäßige Aktivitäten und sogar leichte Widerstandsübungen sind in Ordnung, solange sie die Schmerzen nicht verschlimmern. Um sich von einer Verletzung zu erholen, muss die Aktivität allmählich gesteigert werden. Hören Sie auf Ihren Körper und versuchen Sie, in Bewegung zu bleiben. Vermeiden Sie Tätigkeiten, die Ihren Rücken zusätzlich belasten, wie das Bücken zum Binden der Schuhe, das Verdrehen des gesamten Körpers, das Beugen aus der Hüfte oder anstrengende Übungen. Ruhe, Wärme auf die betroffenen Stellen und rezeptfreie Schmerzmittel können ausreichen, um die Schmerzen zu lindern. Wenn sich Ihre Schmerzen nach einigen Wochen nicht bessern, sollten Sie Ihren Arzt aufsuchen. **Gesunde Grüße aus den Pinguin-Apotheken**



Läusebefall: lästig, aber harmlos

Läusekamm als wichtiges Hilfsmittel.

Läuse sind nur zwei bis drei Millimeter groß und verursachen starken Juckreiz sowie Entzündungen der Kopfhaut. Besonders häufig treten sie in Kitas und Schulen nach den Sommerferien auf, vor allem bei Kindern im Alter von drei bis zwölf Jahren. In Schleswig-Holstein zeigen die Verordnungszahlen für Läusemittel in dieser Altersgruppe einen steigenden Trend: 2021 wurden 324 Rezepte für Barmer-versicherte Kinder ausgestellt, 2022 waren es 424 und 2023 bereits 658. Da viele Mittel selbst bezahlt werden müssen, ist die tatsächliche Zahl der Betroffenen vermutlich höher. „Läuse sind zwar lästig, aber in der Regel ungefährlich. Es ist wichtig, sie schnell zu bekämpfen, um Entzündungen an der Kopfhaut und eine weitere Ausbreitung zu verhindern“, erklärt Nadja Dörr, Apothekerin bei der Barmer. Sie betont zudem, dass das Vorurteil über einen Zusammenhang zwischen unzureichender Körperhygiene und Läusen unbegründet sei. Läuse setzen sich auch in sauberen Haaren fest. Enge Kontakte in Kitas und Schulen förderten vielmehr die Verbreitung dieser Parasiten. Sobald in der Kita Lausbefall gemeldet wird, sollten Eltern ihre Kinder regelmäßig auf Kopfläuse untersuchen. „Der beste Weg, Läuse zu entdecken, ist die Verwendung eines Läusekamms“, erklärt Apothekerin Nadja Dörr. Diese Kämmen seien in Apotheken und Drogeriemärkten erhältlich. Um die Eier, auch Nissen genannt, zu fin-

den, sollte der Kamm direkt auf der Kopfhaut angesetzt und durch das angefeuchtete Haar gezogen werden. Anschließend könne man den Kamm auf Küchenpapier abstreifen, um nach Läusen oder Eiern zu suchen. Dörr empfiehlt zudem, alle Familienmitglieder zu untersuchen, da alle Infizierten eine Therapie benötigen, die aus Auskämmen und der Anwendung eines Läusemittels bestehe.

THERAPIE GEGEN LÄUSE – WICHTIGE HINWEISE ZUR ANWENDUNG

Zur Bekämpfung von Kopfläusen stehen verschiedene Mittel zur Verfügung, die Insektizide, das Silikonöl Dimeticon oder dickflüssiges Paraffin enthalten. „Es ist wichtig, die Packungsbeilage genau zu lesen und die empfohlene Einwirkdauer einzuhalten“, betont die Apothekerin. Da viele Mittel nicht alle Eier beim ersten Mal abtöteten, sollte die Therapie am neunten oder zehnten Tag wiederholt werden, um Larven und neue Eier zu bekämpfen. Zusätzlich sollten Schlafanzüge, Bettwäsche und Handtücher bei 60 Grad gewaschen werden. Käämme und Bürsten könnten in heißer Seifenlösung gereinigt werden. Kuscheltiere, die nicht heiß gewaschen werden können, sollten für drei Tage in eine Plastiktüte gepackt werden. Eine Desinfektion der Wohnung oder der Einsatz von Insektiziden sei nicht notwendig. Für Kinder bis 12 Jahre könnten viele Läusemittel auf Kas-senrezept verordnet werden.

Medizin

ANZEIGE

Thema: nervös bedingte Schlafstörungen

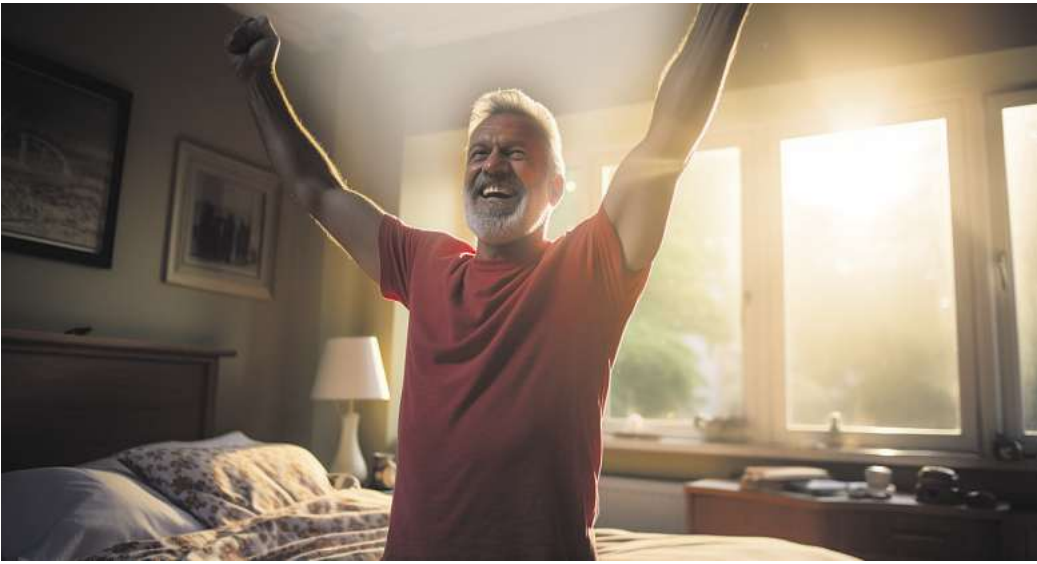
Wundermittel Schlaf: ein Traum für die Gesundheit

Wie wichtig guter Schlaf ist und was bei Ein- und Durchschlafproblemen wirklich helfen kann

Nach links und rechts wälzen, die Bettdecke zurechtrücken. Die Gedanken kreisen währenddessen um den vergangen- Tag oder um das, was die Woche noch bevorsteht. Rund 50 % der Deutschen kennen es: Einschlafprobleme! Beim Durchschlafen haben sogar 70 % Schwierigkeiten und wachen nachts mehrmals auf.

Warum Schlafen der Schlüssel zu einem gesunden Leben ist

Der menschliche Körper vollbringt im Schlaf wahre Wunder. Tagsüber sind wir damit beschäftigt, eine konstante Denkleistung zu erbringen und den Blutkreislauf in Schwung zu halten. Aber sobald wir einschlafen, beginnt eine bemerkenswerte Erholungsphase für Körper und Geist. Dann werden beschädigte Zellen repariert, Gewebe erneuert und Energie- reserven für den nächsten Tag aufgefüllt. Der Schlaf hat aber auch erheblichen Einfluss auf unsere Gehirnfunktion und unser Gedächtnis. Während wir schlafen, verarbeitet unser Gehirn Informationen und Erfah-



rungen aus dem vergangenen Tag.

Die dunkle Seite der Nacht: Schlafdefizite und ihre Folgen

Wer regelmäßig schlecht und zu kurz schläft, muss im Alltag z. T. mit unangenehmen Folgen rechnen: Die Leistungs- und Gedächtnisfähigkeit kann abnehmen und die Konzentration nachlassen. Andauernder Schlafmangel kann aber auch zur Entwick- lung weiterer Krankheiten wie Bluthochdruck, Herz-Kreislauf-

Erkrankungen oder Herzrhyth- musstörungen führen. Auch das Immunsystem kann geschwächt werden und Erkältungen oder Infekte befeuern.

Von Schlafmangel zu Schlafgenuss: So finden Sie in einen erholsamen Schlaf

Immer mehr Deutsche besin- nen sich zurück auf jahrzehnte- lange Erfahrung und die wissen- schaftliche Expertise, wenn es um Schlafprobleme geht – mit dem natürlichen Arzneimittel Baldriparan (rezeptfrei, Apo-

theke). Seit fast 70 Jahren bringt es Deutschland den Schlaf zu- rück, und das auf ganz natürli- che Weise ohne Gewöhnungsef- fekt! Baldriparan – Stark für die Nacht enthält als erstes Arznei- mittel die höchste Dosierung von Baldrianwurzelextrakt am Markt. Denn bekannt ist: Nur Baldrian-Präparate mit extra hoher Dosierung können bei Schlafstörungen nachweislich helfen. Dabei beschleunigt das Arzneimittel nicht nur das Ein- schlafen, sondern fördert auch das Durchschlafen!. Das Präpa-

rat verändert den natürlichen Schlafrhythmus nicht und be- wahrt die wichtige Tiefschlaf- phase. Zugleich verursacht es keine Müdigkeit am Folgetag, sodass Schlafgeplagte wieder er- halt in den Tag starten können.

„Baldriparan hilft mir super“

Im Netz findet man zahl- reiche positive Erfahrungen mit Baldriparan – Stark für die Nacht. Eine begeisterte Anwenderin berichtet etwa: „Baldriparan hilft mir super. Ich kann oft aus beruflichen Gründen nicht gut schlafen und dann sind diese Tabletten meine Rettung.“

Für Ihre Apotheke: **Baldriparan – Stark für die Nacht** (PZN 00499175)



www.baldriparan.de

**Spalt®**  
schaltet den Schmerz ab - schnell

- Einzigartig mit 300 mg ASS und 300 mg Paracetamol
- Duale Wirkung lokal an der Schmerzstelle und zentral im Gehirn
- Schmerzlindernd und entzündungshemmend

Das Original

SPALT SCHMERZTABLETTEN. Für Erwachsene bei akuten leichten bis mäßig starken Schmerzen. Schmerzmittel sollen längere Zeit oder in höheren Dosen nicht ohne Befragen des Arztes angewendet werden. Bei Schmerzen oder Fieber ohne ärztlichen Rat nicht länger anwenden als in der Packungsbeilage vorgegeben! [www.spalt-online.de](http://www.spalt-online.de) • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihre Ärztin, Ihren Arzt oder in Ihrer Apotheke. • PharmaSGP GmbH, 82166 Gräfelfing

¹bezogen auf die Linderung von nervös bedingten Schlafstörungen • Abbildung Betroffenen nachempfunden  
BALDRIPARAN STARK FÜR DIE NACHT. Wirkstoff: Trockenextrakt aus Baldrianwurzel. Zur Linderung von nervös bedingten Schlafstörungen. Enthält Sucrose (Zucker). [www.baldriparan.de](http://www.baldriparan.de) • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihre Ärztin, Ihren Arzt oder in Ihrer Apotheke. • PharmaSGP GmbH, 82166 Gräfelfing



Qualität  
zertifiziert gemäß  
DIN EN ISO 9001:2015

# PINGUIN APOTHEKEN

EISKALT  
REDUZIERT\*



## DIE GRÖSSTE AUSWAHL IN LÜBECK\*

### Diclo Ratiopharm Schmerzgel

150g

41 %  
gespart

statt 19,49 €

11.50 €

kg = 76,67 €



### Wick Medinait Erkältungs- sirup

180 ml

26 %  
gespart

statt 25,49 €

18.90 €

l = 105 €



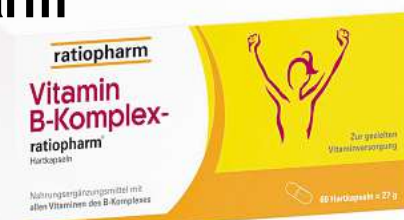
### Vitamin B-Komplex Ratiopharm

60 Kps

36 %  
gespart

statt 23,95 €

15.30 €



### Thomapyrin classis

20 Tabl

32 %  
gespart

statt 8,69 €

5.95 €



### Dr Theis Melatonin Einschlaf Schmelz- tabletten

30 Stck.

20 %  
gespart

statt 9,99 €

7.99 €



### Gelo Myrtol forte

100 Stck.

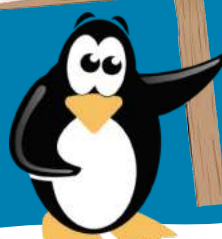
28 %  
gespart

statt 51,40 €

36.95 €



+ größte Auswahl\*  
+ bestens beraten  
+ keine Einheitsmedizin  
= einfach in guten Händen!



PINGUIN  
APOTHEKEN

Inhaber Jörg Ortmann e. K.

### Dulcolax Dragees Dose

100 Stck.

25 %  
gespart

statt 21,93 €

16.40 €



Rufen Sie uns an oder bestellen Sie unter: [www.pinguinapotheke24.de](http://www.pinguinapotheke24.de)

\*Für alle Produkte gilt zu Risiken u. Nebenwirkungen fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker - Dieser Preis gilt nach den gesetzlichen Bestimmungen, wenn diese Arzneimittel zu Lasten der gesetzlichen Krankenkassen abgegeben werden - Gilt nicht für verschreibungspflichtige Arzneimittel.

Angebote gültig vom 12.10.2024 - 19.10.2024

Am Hauptbahnhof/  
ZOB  
Konrad-Adenauer-Str. 1  
Tel.: 0451/82966


Im Hochschulstadtteil /  
Im Campus  
Alexander-Fleming-Str. 1  
Tel.: 0451/292 896 66

In der Mühlenstraße  
Südl. Altstadt  
Mühlenstr. 37  
Tel.: 0451/707 510 10

In der Königstraße  
auf 2 Etagen / EG + 1. OG  
Königstr. 59-63  
Tel.: 0451/292 75 55




Schuh der Indianer	Zweig des Weinstocks	tropische Wasservogel		ital. Abschiedsgruß	taktvolle Rücksicht	Maß der Magnetfeldstärke	französisch: Liebling	Rufname von Crosby †	Jugendlicher (Kw.)	Gruppe, Reihe	Tierbehausung	Ort in der Oberlausitz	Wassersportdisziplin	skand. Frauenname	Lebensgemeinschaft	Stadt an der Lahn	Initialen der Nannini
					lustig							Feiertag					
früh		Hinterhalt			Erbgutträger	egal, gleichermaßen						Schiffsraum für Tauwerk	eisern				
				norddt. Landschaftsform	Kamm-macher-werkzeug			Segel-tau		Zeit-einheit						Kristall-gestein	lauter Ausruf
offenes Auto (Kw.)		persönlich		hoher chines. Würden-träger				unpar-teiisch					ein Weiß-brot		Laut der Rinder		
Beson-derheit	Gehalt											Noma-den-be-hausung	Wüste in Nord-afrika				
					Pferde-bürste									schlecht			Blumen-rabatt
				zu den Akten (ad ...)	hess. Stadt an der Fulda							Blätter-kleid der Bäume			eine Steuer, Abgabe (Kw.)	unge-schickt	
englisch: Onkel	Holz färben	hart, unnach-giebig		Bann, Ächtung								Ord-nungs-begriff	leicht färben		koch-salz-haltige Quelle		
Gast				unterir-discher Tierbau	japani-sches Längen-maß												
Anzeige der Uhr		dt. Handels-bund im MA.										Ge-räusch		ionische Insel		Teil der Bibel (Abk.)	
byzanti-nischer Kaiser				Briefab-schieds-gruß (Abk.)								ein Nadel-baum	Orien-tale	hinter-hältig (ugs.)			deutsche TV-Anstalt (Abk.)
					Oper von Verdi							Teil aka-de-mischer Titel (lat.)			Glas-licht-bild (Kw.)		
heftig ziehen, reißen		lange, schmale Meeres-bucht		Kosmos										med.: in natürl. Lage (in ...)	flaches Display (Abk.)		
Ostsee-bad	Hügel	Flüssig-keit			Organist							Vorname v. Schau-spieler Aykroyd	Vorname der Autorin Kirsch				Nach-speise
				stabiler Unter-bau	männ-licher franz. Artikel	Kose-wort für Mutter	Klein-staat in Süd-europa	Vorname des Autors Hesse †		englisch: frei	Kohle-produkt	japa-nische Währung	griech. Göttin der Zwie-tracht		Dresch-ertrag		Figur in ‚Land des Lä-chelns‘
altägyp-tischer Königs-titel	banali-sieren		ein Lurch-tier						wert, lieb, ge-schätzt					Hals-schmuck	ein Brett-spiel		
				Kose-name e. span. Königin		englisch: Schiff		Nieder-schlag			Theater-platz	Sinnes-organ	große Garten-frucht				
Not-unter-kunft					Volks-stamm in Benin	franzö-sisches Depar-tement			nieder-ländisch: eins		waage-rechte Segel-stange			zwei Musizie-rende			Rui-nen-stadt bei Teheran
			Musik-note	deut-sche Nordsee-Insel				franzö-sisch: man	legal, zulässig				Faultier	deutsche Vorsilbe		Skat-aus-druck	
Party		vorher			feiner Spott					knapp, schmal		Wasser-sportler					
weib-licher Nach-komme					fesselnd, erregend						Nieder-tracht						



### Widder

21.03. - 20.04.


Nehmen Sie Ihr Herz in die Hand – werden Sie aktiv! Kollegen brauchen Sie, und Sie legen sich richtig ins Zeug. Zur Zeit sind Sie auf Rosen gebettet. Genießen Sie das.



### Stier

21.04. - 20.05.


Liebesgeschenke wollen dringend erwidert werden! Machen Sie auf sich aufmerksam, sonst übersieht man Ihre Leistung. Ein ruhiges Wochenende, und Sie sind wieder fit.



### Zwillinge

21.05. - 22.06.


Auch wenn Sie nicht in die Ferien fahren: Mehr Zeit zu zweit muss sein! Sie bewegen nichts Großes, kommen im Kleinen aber gut voran. Eine Zufallschance bietet sich. Lohnt sich das?



### Krebs

22.06. - 22.07.


Abende zu zweit können Sie in harmonischer Stimmung genießen. Alltasten machen Ihnen das Arbeitsleben schwer. Sie überzeugen, wenn Sie auch die emotionalen Register ziehen.



### Löwe

23.07. - 23.08.


Super Flirts, schöne Stunden zu zweit – Sie haben das Liebesglück gepachtet! Eine gute Chance zur Neuorientierung bietet sich. Sie sind kommunikativ und knüpfen wichtige Kontakte.



### Jungfrau

24.08. - 23.09.

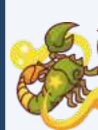
Verbal sind Sie unschlagbar. Nutzen Sie das nicht aus! Lassen Sie sich nicht von Ihren Wochenzielen so stark ablenken. Wenn Sie sich in fremde Angelegenheiten mischen, gibt es Ärger.



### Waage

24.09. - 23.10.


Auf Kritik reagieren Sie empfindlich. Nehmen Sie sie sich zu Herzen! Keine Karrieresprünge – aber eine ruhige Woche ist auch etwas wert! Lassen Sie sich nicht moralisch unter Druck setzen.



### Skorpion

24.10. - 22.11.


Ihre Loyalität wird auf die Probe gestellt – Vorsicht! Ein Treffen könnte Ihnen neue Berufsperspektiven eröffnen. Auf Kritik mit Wutanfällen zu reagieren, haben Sie noch nie nötig gehabt.



### Steinbock

22.12. - 20.01.


Ihre romantische Ader kommt durch. Ein Essen bei Kerzenschein? Sie sind kreativ und geben neue Impulse. Ihr Rat ist gefragt. Halten Sie Ihre Umwelt bei Laune!



### Schütze

23.11. - 21.12.


Sie haben genug Power, um die Liebe wieder aufleben zu lassen. Tun Sie den ersten Schritt. Auf Intrigen achten: Sie könnten betroffen sein. TV-Abende sind tabu – Ihre Freunde warten.



### Wassermann

21.01. - 19.02.

Ihr Partner hat in Herzensdingen derzeit mehr Durchblick. Sie bekommen nichts geschenkt. Aber Ihre Leistung wird honoriert. Sie haben sich ein Wohlfühlwochenende redlich verdient.



### Fische


20.02. - 20.03.

Sie träumen zwar, aber Sie sind kein Träumer. Das ist gut für die Liebe! Durch Optimismus können Sie Berge versetzen. Bei einem Konflikt kommen Sie mit klugen Schachzügen weiter.

P H A F S E A H A A W  
V E R B O R G E N H E I M T U E C K E P O P E L I N  
L U C I D R E I L E U T N A N T A E R N S T  
W E I C H E M E R I E E T A U N A R T I G P  
R N Z B E I S T A N D A N S T A T T N S E I  
I G E L E N K T B E D A R F  
U N B E I R R T J E N E I B N  
N E B S T B D N E W S I P  
K E L E R T U A N K A  
B A T T E R I E F A B R I K A N T  
J A Z Z S S I T E F N I T  
N O R R E E D E A R E I F  
D R E I T I C G A T T E O F T  
S I E G E N E K S T A L L L O  
T N M A L E S P Y I E I D  
B E I D E E O E L I G  
O R G A N E K G M A C K N E F R R F  
U H E A N V I S I E R E N E I N S T K B E I L  
S E H N E I D O B L I N K S R O M A N Z E  
H O E L L E M E L I A S T A L L E S E E C  
F R O N A S A D H U N G B O W L I N G C A H  
I G A S I E N R E L I N G R O M A S P H A L  
G E F A S S T B E T A E U B T R O L L T R E P P E

		7	6		9		4
						7	1
			9		5		
	9			8		4	1
1		3	4		9	2	
5	7	4		6			9
				2	6		
9	2						
4		5			7	1	

### Lösungen der Vorwoche



3	1	8	9	2	4	7	6	5
9	2	5	6	7	1	4	8	3
7	6	4	5	8	3	9	2	1
4	9	6	1	3	2	8	5	7
2	8	3	4	5	7	6	1	9
5	7	1	8	6	9	3	4	2
6	4	9	3	1	5	2	7	8
8	5	7	2	9	6	1	3	4
1	3	2	7	4	8	5	9	6



# Was passiert mit dem Häuschen am Mühlentorteller?

Öffentliche Toilette, Schreibwarenladen, Kunsthandel – Jetzt steht das kleine Häuschen am Kreisverkehr seit Kurzem leer.

**LÜBECK.** In den 1950er und 1960er Jahren war es eine öffentliche Toilette. Danach war jahrelang ein Schreibwarengeschäft in dem kleinen, charmanten Gebäude am Lübecker Mühlentorteller. Dann wurde es von einem Kunst- und Antiquitätenhändler als Verkaufsraum genutzt. Der ist vor Kurzem ausgezogen – und

das Häuschen steht nun leer. Was hat die Hansestadt damit vor? Werden die beiden Räume neu vermietet? Oder wird es abgerissen? Einen genauen Plan für die Zukunft des Gebäudes, das während des Baus der Behelfsbrücke als Büroraum für die Bauüberwachung genutzt worden ist, gibt es

offenbar noch nicht, aber: „Nach dem Auszug des letzten Mieters, dem Antiquitätenhändler, wurde keine Neuvermietung der Fläche mehr vorgenommen“, sagt Hansjörg Wittern, stellvertretender Pressesprecher der Hansestadt Lübeck. „Hintergrund ist die bevorstehende Sanierung der Mühlentor-

brücke, während der das Gebäude, das im rückwärtigen Bereich auch über Sanitäranlagen verfügt, durch die Hansestadt Lübeck genutzt werden wird.“ Die Sanierung der Brücke wird mindestens zwei Jahre dauern. Was danach mit dem Häuschen passieren wird, ist derzeit noch unklar.



Das kleine Häuschen am Mühlentorteller steht leer. Foto: H. Kröger

## Buddenbrookhaus: Der Weg ist frei

**LÜBECK.** Im Februar 2023 hatte die Lübecker Bürgerschaft den Umbau des Buddenbrookhauses gestoppt, um den Durchbruch eines historischen Gewölbekellers zu verhindern. Jetzt, nach 19 Monaten voller Streit und Debatten, kann es weitergehen. Die Lübecker Bürgerschaft genehmigte die Umplanung, die Kostensteigerung und den neuen Zeitplan. Für die Hansestadt Lübeck wird es teuer. Die Baukosten werden voraussichtlich um neun auf 42,5 Millionen Euro steigen. 8,8 Millionen Euro will die Kulturstiftung aufbringen, 19 Millionen Euro kommen vom Land. In der Bürgerschaftssitzung herrschte deswegen keineswegs Euphorie pur. „Wir sehen die Zustimmung als alternativlos an. Sonst würden wir das Buddenbrookhaus verlieren“, sagte FDP-Fraktionschef Thorsten Fürter. Die Kostensteigerung wäre vermeidbar gewesen. Die Planung hätte von Beginn an einen Erhalt des Kellers vorsehen müssen. „Es sind viele, viele Fehler passiert“, sagte Axel Flasbarth (Grüne). Seine Fraktion habe jetzt dem Umbau zugestimmt, obwohl sie von Anfang an dagegen gewesen sei. „Das Projekt ist komplett

überdimensioniert.“ Trotzdem sei es ein Grund zur Freude, dass nun ein Beschluss mit Erhalt des Kellers gefasst worden sei. Unabhängige Volt-Partei, Linke & GAL sowie die Bürger für Lübeck hatten noch versucht, das Projekt kurz vor dem Ziel zu stoppen. Der BfL-Vertreter Lothar Möller warb dafür, eine Ertüchtigung im Bestand vorzuziehen. „Es wird das teuerste Museum pro Quadratmeter der Welt.“ Linke & GAL warben dafür, die Ausstellung zu digitalisieren und als Virtual Reality erlebbar zu machen. Es sei nicht vermittelbar, 40 Millionen Euro für ein einziges Museum auszugeben. Detlev Stolzenberg (Unabhängige) forderte, einen Bürgerentscheid zum Buddenbrookhaus anzusetzen. „Dafür ist es zu spät. Das hätten wir vor zehn Jahren machen müssen“, entgegnete Axel Flasbarth. CDU-Fraktionschef Christopher Lötsch glaubt, dass eine Sanierung im Bestand noch teurer werden würde, weil die Planung ganz von vorne beginnen müsste. Am Ende stimmten 35 Bürgerschafts-Mitglieder für den Umbau, zehn dagegen. Das Museum soll 2031 fertig sein. **HVS**



Der Umbau des Buddenbrookhauses in der Mengstraße kann jetzt weitergehen. Foto: Lutz Roeßler

## Das Projekt Sprachpartnerschaften bei einer Tasse Kaffee kennenlernen

**LÜBECK.** Zu einem öffentlichen Sprachcafé lädt das Projekt Sprachpartnerschaften der Gemeindediakonie Lübeck ein: Am Mittwoch, 16. Oktober, von 16.30 bis 18 Uhr sind alle Interessierten zu einem Austausch bei einer Tasse Kaffee oder Tee in der historischen „Diele“ des Deutschen Jugendrings, Mengstraße 41, eingeladen. Das Projektteam unter der Leitung von Christine Wischmeyer steht den Besuchern zur Verfügung, um das Projekt vorzustellen und Fragen zu beantworten. Anmeldungen nimmt das Projektteam bis zum 15. Oktober unter Telefon 0451/ 613201510 oder per E-Mail an sprachpartnerschaften@ge-

meindediakonie-luebeck.de entgegen. Sprachpartnerschaften sind Partnerschaften auf Augenhöhe zwischen Deutschsprachigen und Zugewanderten, die sich einmal in der Woche für etwa zwei Stunden miteinander treffen, um sich auf Deutsch zu unterhalten. Die Migranten festigen so den Gebrauch der Sprache im Alltag, die Einheimischen lernen etwas über einen Menschen aus einer anderen Kultur und helfen ihrem Sprachpartner oder ihrer Sprachpartnerin, die deutsche Kultur besser zu verstehen. **Info: www.gemeindediakonie-luebeck.de/sprachpartnerschaften**

### Holtex

Meine Mode...

**Hegler**  
Langarm-Pullover  
Stehbund  
all-over Streifen  
Gr. S-XXL  
**29.95 €**

**Steinhilber**  
Shirt  
und viele andere tolle Oberteile wie Jacken oder Longpulis  
Gr. 38-52  
**49.95 €**

**BERING**  
nicht in Gabelow + Moisling erhältlich  
**99.90 €**  
**89.95 €**

**TERRAX®**  
Funktionsjacke  
perfekt für den Herbst  
wasserdicht mit verschweißten Nähten + atmungsaktiv  
Farbe: dunkelblau  
Gr. 38-50  
**79.95 €**  
**59.95 €**

**NICKEL sportswear**  
Long-Steppweste mit Kapuze, nur in in den Farben oliv + taupe  
Gr. 38-48  
**59.95 €**

**Steinhilber**  
Stretch-Hose  
Bengaline-Qualität mit elastischem Bund + Teilungsnaht am hinteren Bein  
Gr. 36-48  
**reduziert 14.95 €**

**ZWILLINGSHERZ**  
großer **SONDERPOSTEN**  
jedes Teil Gr. S-XL **59.95 €**  
**29.95 €**  
Westen, Strickjacken + Sweatjacken  
und viele weitere Modelle...

Meine Wäsche...

**Cawo**  
Bademantel Kimono  
Pique  
Farbe: creme  
Gr. 36/38-48/50  
**79.90 €**  
**49.95 €**

**Thermo-Strumpfhose oder -leggings**  
schwarz, bordeaux, grau + marine  
Gr. 36/38-48/50  
**4.95 €**  
**Top-Preis**

**Comtessa®**  
night + day  
Sleepshirt  
100% Baumwolle khaki + beere  
Gr. 36-50  
**17.95 €**  
Schlafanzug  
100% Baumwolle khaki + beere  
Gr. 38-50  
**24.95 €**

Five Minutes more please...

**Lübeck**  
Posener Str. 5 · Tel. 0451 / 40 00 60  
Montag bis Freitag: 9.30–18.00 Uhr · Samstag: 9.30–15.00 Uhr

**Lübeck-Moisling**  
August-Bebel-Str. 25–29 · Tel. 04 51 / 2929 90  
Montag bis Freitag: 9.30–18.00 Uhr · Samstag: 9.30–14.00 Uhr

**Eutin**  
Albert-Mahlstedt-Str. 5 · Tel. 045 21 / 49 77  
Mo. bis Fr.: 9.30–18.00 Uhr · Sa.: 9.30–14.00 Uhr

**Holtex Edith Pohl e.K.**  
Inhaber: André Meyer-Pohl  
Zentrale: Posener Str. 5  
23554 Lübeck  
Deutschland

**www.holtex.de**

jetzt auch auf Youtube

ausreichend kostenlose Parkplätze vorhanden!

Facebook icon

YouTube icon

QR code



FINDE DEINEN  
TRAUMJOB  
IM NORDEN



**Sven Stamminger** - moderne Haustechnik

**Anlagenmechaniker** (m/w/d) für Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik

Vollzeit Zarpfen

**Hammer GmbH** Hammer-Verpackungen

**Vertriebsleiter** (m/w/d)

Vollzeit Lübeck

**Theater Lübeck gGmbH**

**Mitarbeiterin für die Kostümrreinigung** (m/w/d)

Teilzeit Lübeck

**claus rodenberg waldkontor gmbh**

**Ausbildung zum/zur Fachkraft Hafenlogistik**

Vollzeit Kastorf

**Kinder- und Jugendhilfe-Verbund Lübeck/Träger KJSH Stiftung**

**Wohngruppenleitung** (m/w/d) mit pädagogischer Qualifikation

Vollzeit Lübeck

**Noack GmbH & Co. KG**

**Fahrer** (m/w/d)

Vollzeit Lübeck

**Gebäude-management Schleswig-Holstein AöR**

**Techniker** (m/w/d) Fachrichtung Elektrotechnik

Vollzeit Lübeck

12.786 Stellen  
und 6.384 Arbeitgeber  
warten  
auf Dich.



Karten gewinnen für „La Bohème“ im Theater Lübeck

**Gewinnspiel zur Wiederaufnahme von „La Bohème“ am 17. Oktober im Theater Lübeck:** Wir verlosen für die Vorstellung, die um 19.30 Uhr im Großen Haus beginnt, 3x2 Eintrittskarten.

„La Bohème“, die Oper in vier Bildern von Giacomo Puccini, ist in Italienischer Sprache mit deutschen Übertiteln zu erleben. Und das ist die Geschichte: Unter prekären Verhältnissen, doch voller Enthusiasmus für die Kunst, lebt der Dichter Rodolfo mit seinen Freunden zusammen in einer Mansarde über den Dächern von Paris. Sein Leben wird aus der Bahn geworfen, als eines Abends Mimì an die Tür klopft. Die beiden verlieben sich Hals über Kopf, und Mimì taucht ein in das Pariser Künstlertum der Bohème. Doch Mimì leidet an einer tödlichen Krankheit, und ihr sich verschlechternder Zustand stellt den Zusammenhalt der Gruppe auf die Probe.

**Eintrittskarten gewinnen kann, wer uns am 12. oder 13. Oktober unter Telefon 0137 / 800 36 14 anruft. (Telemedia interactive GmbH; Kosten pro Anruf 0,50 Euro aus dem deutschen Festnetz und aus dem Mobilfunknetz).**

Foto: TL/ Olaf Malzahn

**HAUS- UND REINIGUNGSPERSONAL**

Suche Haushaltshilfe. ☎ (0451) 476 948

**MINI- UND NEBENJOBS**

Suche dringend eine liebev. Pflegekraft (m/w/d), die mich bei der Pflege meines Ehemannes im häusl. Bereich (Grundpflege etc.) an 2-3 Tagen/Wo. für einige Vormittagsstunden (Minijob/TZ) in HL Stadtparknähe unterstützt. ☎ 0451/3881717

**WEITERE BERUFSFELDER**

Suche Mitarbeiter m. FS, Garten/WD. K. Willemeit GmbH ☎ 0 171/ 52138 22

**HANDWERK / GEWERBLICHE BERUFE**

**Putzperle für Apartementreinigung gesucht!**  
Normale Reinigungsarbeiten, jeden Sonntag v. 8:00 – 13:00 Uhr  
Lübeck St., nahe Bahnhof, deutschsprachig, mit Anmeldung  
Tel.: 0171 3230252

**BOBZIN Gebäudereinigung GmbH**  
**Reinigungskräfte** (m/w/d) gesucht,  
- Bad Schwartau, 5 x wö., 14.00 Uhr,  
- Springer im Raum Lübeck  
Anrufe bitte ab Montag 8.00 Uhr  
☎ 04 51- 3 96 96 0, [www.bobzin-gmbh.de](http://www.bobzin-gmbh.de)

**VERTRIEB / BERATUNG / VERKAUF**

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort  
**Bestattungsfachkraft / Quereinsteiger im Bestattungswesen** (m/w/d) in Vollzeit  
vorwiegend für den Bereich Büro und Organisation.

**Über uns:**  
Wir sind ein familiär geführtes Bestattungsinstitut, welches sich zur Aufgabe gemacht hat, Menschen in schweren Stunden zu begleiten und Ihnen einen würdevollen Abschied zu ermöglichen.

**Ihre Aufgaben:**

- Beratung und Betreuung von Angehörigen in allen Fragen rund um Bestattungen
- Organisation und Durchführung von Trauerfeiern und Beisetzungen
- Bearbeitung aller begleitenden Büroarbeiten im Rahmen der Sterbefälle

**Ihr Profil:**

- Einfühlungsvermögen und Kommunikationsfähigkeit im Umgang mit Angehörigen
- Zuverlässige, selbstständige und sorgfältige Arbeitsweise
- Sicherer Umgang mit gängigen MS-Office-Anwendungen
- Führerschein der Klasse B

**Wir bieten:**

- Ein abwechslungsreiches Tätigkeitsfeld mit Übernahme von Verantwortung
- familiäres Betriebsklima in einem kleinen Team
- Umfassende Einarbeitung und Unterstützung für Quereinsteiger
- Faire Vergütung

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung per Mail oder Post. Wir freuen uns darauf, Sie kennenzulernen!

**Beerdigungsinstitut Artur Ode**  
Nieland 12 · 23611 Bad Schwartau · Tel: 0451 - 2 12 30  
E-Mail: [info@artur-ode.de](mailto:info@artur-ode.de) · [www.artur-ode.de](http://www.artur-ode.de)

**DIAKONIE NORD-NORD-OST**  
Damit es dir gut geht.

**Vorsorgen? Selbst bestimmen? Gutes tun?**

[www.mein-herzensanliegen.de](http://www.mein-herzensanliegen.de)

**Ihr Informations-Portal für:**  
Testament • gemeinnützig Vererben  
Vorsorgevollmacht • Patientenverfügung  
Betreuungsverfügung u.v.m.

**SWE Stadtwerke Eutin**

**Ihre Zukunft. Ihre Energie. Ihre Stadtwerke.**  
#teamstadtwerkeeutin

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt, in Vollzeit (39 Stunden/Woche), eine

**Stellvertretende Leitung Bäderbetriebe (m/w/d)**

**Das Aufgabengebiet:**

- Sie begleiten die operative und administrative Führung unseres Kirsten-Bruhn-Bads und besitzen die Motivation zur zukünftigen Leitungsübernahme.
- Ihnen ist es wichtig, dass sich die Gäste in unserem Kirsten-Bruhn-Bad/Freibad wohlfühlen daher haben Sie die Sicherheit der Badegäste immer fest im Blick!
- Sie kennen sich mit Schwimmbadtechnik aus und wissen was zu tun ist, wenn Probleme auftreten.
- Es macht Ihnen Freude an der Gestaltung, Betreuung und Durchführung von Schwimmkursen mitzuwirken.
- Hygiene und Sauberbarkeit liegen Ihnen am Herzen – Sie führen entsprechende Maßnahmen durch oder überwachen diese.
- Sie haben Interesse, eigene Ideen und Projekte bzw. neue Konzepte für einen attraktiven Badebetrieb einzubringen und umzusetzen.
- Sie sind flexibel und offen für alle Aufgaben im Team und rund um den Betrieb unseres Kirsten-Bruhn-Bads.
- Bei der Ausbildung von Fachangestellten für Bäderbetriebe wirken Sie aktiv mit.

**Ihre Kompetenzen:**

- Sie verfügen eine abgeschlossene Ausbildung zum Fachangestellten für Bäderbetriebe (m/w/d) mit mehrjähriger Berufserfahrung.
- Wünschenswert ist eine Weiterbildung zum Meister für Bäderbetriebe (m/w/d) oder eine vergleichbare Qualifikation. Andernfalls freuen wir uns über Ihre Motivation sich fachlich weiterzubilden.
- Sie besitzen ein gültiges deutsches Rettungsschwimmabzeichen (Silber) sowie einen gültigen Erste-Hilfe-Nachweis.
- Von Vorteil wären Kenntnisse in der Personalführung sowie in der Personalplanung.
- Eine offene positive Ausstrahlung und Freude am Umgang mit Gästen bringen Sie mit.
- Sie besitzen ein hohes Maß an Team-, Kommunikations-, Konflikt- und Durchsetzungsfähigkeit.
- Verantwortungsbewusstsein, zielorientiertes Denken und lösungsorientiertes Handeln, Eigeninitiative und Entscheidungsfähigkeit zeichnen Sie aus.

**Ihre Vorteile:**  
Beruf mit hoher Zukunftsperspektive, attraktive Vergütung nach TVöD, Sonderzahlungen zu Weihnachten, 40 Tage Urlaub, betriebliche Altersversorgung, aktive Gesundheitsförderung, E-Bike-Leasing, Obstkörbe, Fortbildungsmöglichkeiten, Corporate Benefits und vieles mehr...

**Jetzt bewerben! Bis zum 27.10.2024**  
[www.jobs.stadtwerke-eutin.de/de](http://www.jobs.stadtwerke-eutin.de/de)

Ihr Ansprechpartner bei Karrierefragen:  
**Frank Borowski** Tel. 04521 / 705-598

Wir bitten um Verständnis, dass wir keine entstehenden Reisekosten übernehmen.





# EINE STELLENANZEIGE ALLE PLATTFORMEN

DA  
MACHSTE  
GROSSE  
AUGEN

**1 Stellenanzeige**  
bis zu 25 Online-Jobbörsen  
Google Jobs & Meta  
4x LN-Tageszeitung  
= 30 Tage Sichtbarkeit  
**schon ab 1.599 €**

ZUM LIMITIERTEN  
AKTIONS-ANGEBOT:





IMMOBILIENVERKAUF

HÄUSER



**Musterhaus Sonntag geöffnet**



## Tag der offenen Tür

Besuchen Sie unser Musterhaus  
**Sonntag den 13.10.2024 um 11.00 - 14.00 Uhr**

Zu den Gründen 17a,  
23623 Ahrensböck-Dakendorf

**www.contract-vario.de**  
**04505 58 050**



**Bad Schwartau – Zwei Wohneinheiten mit Gewerbeinheit**, Bj. 1989/2022, ca. 2.304 m² Erbp., ca. 280 m² Wohnfläche, EBK, HWR, WB, DB, Gäste-WC, Kaminofen, Wintergarten, Sauna, Vollkeller, Videoüberwachung, Außenstellplätze, Gewerbehalle mit Büro ca. 438 m², EVA: 101,8 kWh/(m²\*a), Öl, D, Bj. 1989  
**KP: 795.000,- €** zzgl. Courtage

**loose** firmengruppe **ivd**  
**Immobilien seit 1982**  
© 04503-88 12 00 [www.loose-immo.com](http://www.loose-immo.com)

### Reinfeld

EFH in begehrter Lage fußläufig zum Herrenreich, WZ mit Kamin, Esszimmer mit Zugang zur überdachten Terrasse, Landhausküche mit Vorratskammer, zwei SZ mit Balkon und Ensuite-Bad, Einliegerwhg. mit WZ, neuer EBK und Terrasse, SZ und Vollbad, Gästehäuschen mit Duschbad, Kunststofffenster aus 2022, Doppelcarport und div. Außenstellplätze, Bj. 1980, Gas-Hz. aus 2000, B: 151,1 kWh/(m²a), Kl: E, Gas-Hz., KP: 630.000,- € 0451-8009410 von-wuelfing-immobilien.de

**Buchen Sie Ihre Kleinanzeige unter**

**Tel.: 04 51/144-11 11**

**7 Wochen Spiegel**



**Malente OT Benz - EFH mit ELW und Gr. Lagerhalle B 1960**, Wfl. 182 m², 8 Zimmer; Grundst: 1200 m², TK, 2 EBK, VB, DB, Gaszentralheizung, 2 Kaminofen, EA in Bearbeitung  
**Preis: 420.000 €**

**Erika Zech Immobilien e.K.: Ihr Immobilienpartner vor Ort!**  
23611 Sereetz, 0451/393037



**San. DHH sucht Liebhaber in Tschau/Ratekau** Ruhige Lage, 1 Garage, sonniger WG, 2 mod. DB m. Fenster, großzüg. Schlafzimmer m. Designplanke als Bodenbelag, Wfl. ca. 105,00 m²; gr. WK mit neuen Elektrogeräten, Vollkeller. EBA: 173,2 Wh/(m²\*a), Öl, F, Bj. 1959 **Kaltmiet: 1.650,- €**

**loose** firmengruppe **ivd**  
**Immobilien seit 1982**  
© 04503-88 12 00 [www.loose-immo.com](http://www.loose-immo.com)



**Heute 06.10.2024**  
**Musterhausbesichtigung**  
eines ca.127 m² großen Bungalows in Lübeck. Kurz vor Übergabe!  
**von 14.00-16.00 Uhr**  
Adresse:  
Schönböckener Hauptstr. 8, 23556 Lübeck

*Überzeugen Sie sich von unserer Bauqualität.*

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.  
Nähere Informationen finden Sie auf:  
**www.planbau-luebeck.de**



**Gemütliches EFH in Ortsrandlage von Ahrensböck**, Baujahr 1985, Wintergarten 2020, ca. 150 m² Wfl., 5 Zimmer, Vollbad, ca. 933 m² EL-Grundstück in Feldrandlage, Renovierung erforderlich, Energiebedarf: In Vorbereitung  
**KP: 335.000,- €** zzgl. Courtage

**loose** firmengruppe **ivd**  
**Immobilien seit 1982**  
© 04503-70 74 470 [www.loose-immo.com](http://www.loose-immo.com)

### Ratzeburger See!

Malerisch gelegenes Reetdachhaus, ca. 160 m² Wohnfl., Wohn- u. Essbereich mit Panorafenfenster, Kachelofen, moderne Küche, ca. 6.596 m² wassermahtes Grundstück mit Biotop und Bachlauf, weitere ca. 3.210 m² Waldgrundstück, gepachteter Kleinboot-Liegeplatz, Bj. 1970, B: 159 kWh/(m²a), Kl: E, Gas-Hz., KP: 1.700.000,- € 0451-8009410 von-wuelfing-immobilien.de

### Ratzeburg

Liebevoll gestaltetes Einfamilienhaus in naturnaher Lage von Ratzeburg, ca. 125 m² Wohnfl., 4 Zi. zzgl. Teilausgebauter Dachboden, offenes Entrée mit Gäste-WC, weißläufiger Wohn-/Essbereich, bodentiefe Fenster, große Wohnküche, HWR, 3 SZ, Vollbad mit Fußbodenheizung, ca. 549 m² Grundstück, tw. Umlaufende Terrasse, Gartenhäuschen im Schwedenstil, Bj. 2005, Junkers Erdgas-Heizung aus 2005, V: 80,77 kWh/(m²a), Kl: C, Gas-Hz., KP: 465.000,- € 0451-8009410 von-wuelfing-immobilien.de

### Oldenburg i. H.

Energieeffizientes Einfamilienhaus in familienfremdlicher Lage, ca. 148 m² Wfl., ca. 612 m² Grundstück mit Gartenhaus, 5 Zimmer, Wohn-/Essbereich mit Zugang zu Terrasse und Garten, offene Küche mit E-Geräten, modernes Duschbad, HWR mit WMA, OG mit Wannenbad, Fußbodenhz. im gesamten Haus, Bj. 2012, B: 18,3 kWh/(m²a), Kl: A+, EWP, KP 449.000,- € 0451-8009410 von-wuelfing-immobilien.de

### Zu Fuß zum Strand...

Stilvolles EFH in ruhiger Sackgassenlage v. Grönitz, ca. 170 m² Wohnfl., 6 Zimmer, unlaufende Sonnenterrasse, ca. 80 m² Vollkeller mit Sauna, großz. Wohn- u. Esszimmer, Landhaus-Wohnküche, Gäste-WC mit Duschanschlüssen, VB mit Badewanne u. Dusche, el. Rollläden, Strom-WP mit Klimaanlage, FBH im EG und Bad, Doppelcarport, Außen-SP, Bj. 2007, V: 63,8 kWh/(m²a), Kl: B, Erd-WP, KP: 1,1 Mio. € 0451-8009410 von-wuelfing-immobilien.de



**info@esplanade-immobilien.de**  
**Tel.: 0451-7907190**



**Hanseatische Rarität „Hamburger Kaffeemühle“ Großzügiges Jugendstil-Anwesen**

ca. 275 m² Gesamtl., Bj. ca. 1929, aktuell 2 Wohneinheiten, nutzbar als Ein- oder Zweifamilienhaus, freie Lieferung, herrlich eingewachsenes Grundstück mit 3.464 m² (hiervon 1.780 m² ausgewiesenes Gartenland), hohe Decken, Holzdielen, Sprossenfenster, Kassetten Türen, Kapitänszimmer, Terrasse, Garage, Ölheizung (Bj. ca. 2011), Bedarfsausweis, F. 160,7 kWh  
**KP 740.000,- €**

**Kontaktieren Sie uns gerne!**

### Breitenfelde

Moderner Wohnraum mit liebevoll angelegtem Garten, DHH mit ca. 160 m² Wohnfl., 5 Zi., mod. Landhausküche, offener Wohn-/Essbereich, Kaminofen, VB mit Badewanne und Dusche, HWR, ca. 250 m² Grdst., Solaranlage, Carport, Bj. 2015, V: 30,9 kWh/(m²a), Kl: A, Gas-Hz. KP: 490.000,- € 0451-8009410 von-wuelfing-immobilien.de

### Güster

Charmantes Einfamilienhaus m. Seezugang, ca. 145,00 m² Wohnfl., ca. 30m² wohnl. ausgebaut. Nutzfl., 4 Zi., helles WZ, mod. EBK, Terrasse m. Glasdach, traumhafter Garten m. Teich u. Gewächshaus, Doppelcarport, Seezugang m. eigenem Steg, PV-Anlage aus 2021 mit Speicher, elektrische Außenrollläden, Bj. 1993, B: 145,3 kWh/(m²a), Kl: E, Gas-ZH, KP: 650.000,- € 0451-8009410 von-wuelfing-immobilien.de



**Hohen Wischendorf, Ferienwohnung Ostseehaus, Bj. 1995**, Wfl. 55 m², 1 Zimmer, EBK, DB, Terrasse, Luftwärmepumpe (Strom), Fußbodenheizung, VBA: 33,7 kWh KL A

**Preis: 299.000 €**

**Erika Zech Immobilien e.K.: Ihr Immobilienpartner vor Ort!**  
23611 Sereetz, 0451/393037

### Lübeck - Priwall

Traumhafte ETW ca. 300 m von der Ostsee entfernt, ca. 140 m² Wohnfl., 4 Zi., helles Wohnzimmer, SZ mit Ankleidezimmer, EZ mit Balkonzugang, Vollbad, Sauna, Südbalkon mit Markise, Außenstellplatz, 480,- € Hausgeld mtl., Bj. 1936, B: 154,6 kWh/(m²a), Kl: E, Gas-Hz., KP: 870.000,- € 0451-8009410 von-wuelfing-immobilien.de

### Feldhusen

Traumhafte 2-Zimmer-Wohnung in Feldrandlage, ca. 63,20 m² Wfl., 1. OG, WZ mit Balkonzugang, helles Vollbad mit Fenster, EBK mit E-Geräten, mech. Außenrollläden, Keller mit WMA, gr. Gartengrdst. zur Mitnutzung, Bj. 1997, Gas-Hz. Aus 2023, V: 111,5 kWh/(m²a), Kl: D, Gas-ZH, KP: 175.000,- € 0451-8009410 von-wuelfing-immobilien.de



**Kostenlose Marktwertermittlung: [www.unser-immobilienwert.de](http://www.unser-immobilienwert.de)**

**Barrierefrei wohnen in Bad Schwartau**  
Neuw. ETW, 2 Zim., 72 m², EG, Terr., Stellpl., Bj. 2020, EnB, 61 kWh/(m²a), B, Fernwärme, 299.000 € (keine Käuferprov.)  
**moellerherm-immobilien.de 0800-77 16 100**  
*Persönlich gut beraten*  
**MÖLLERHERM IMMOBILIEN**



**Kostenlose Marktwertermittlung: [www.unser-immobilienwert.de](http://www.unser-immobilienwert.de)**

**ETW am See in Scharbeutz-Gronenberg**  
59 m², 2 Zim., EG, Terr., Schwimmb., Sauna, Bj. 1974, EnV, 206 kWh/(m²a), G, Gas, 240.000 € (keine Käuferprov.)  
**moellerherm-immobilien.de 0800-77 16 100**  
*Persönlich gut beraten*  
**MÖLLERHERM IMMOBILIEN**

### Am Menzendorfer See!

Charmante 2,5 Zi.-ETW in kleinem MFH, ca. 57 m² Wohnfl., helles WZ, EBK, modernes Duschbad, Balkon mit Blick ins Grüne, Gartennutzung, 2 Garagen, Bj. 1961, B: 121,2 kWh/(m²a), Kl: D, Öl-Hz., KP 115.000,- € 0451-8009410 von-wuelfing-immobilien.de



**Der Wohnraum für eine große Familie in Niendorf/O.**  
Gr. Erbbaugrundst. ca. 713 m², Sackgasse Wfl. ca. 180 m² zzgl. ca. 87 m² Nutzfl. im Souterrain, mehrere sep. Wohneinheiten mögl. DG, Kamin, Dachterr., EBA: 208,70 kWh/(m²a), Gas, G, Bj. 1959 **KP: 465.000,- €** zzgl. Courtage

**loose** firmengruppe **ivd**  
**Immobilien seit 1982**  
© 04503-88 12 00 [www.loose-immo.com](http://www.loose-immo.com)

ANLAGEOBJEKTE



**info@esplanade-immobilien.de**  
**Tel.: 0451-7907190**



**Denkmalgeschütztes Mehrfamilienhaus mit 16 Einheiten an der Obertrave/Musikhochschule courtagefrei**

ca. 663 m² Wohnfläche, 394 m² Grdst., Bj. ca. 1600, JNKM IST ca. 76.914,- €, Miete/m² ca. 9,67 €, Mietsteigerungspotenzial, Gasetagenheizungen, Energieausweis lt. Gesetzgeber nicht benötigt,  
**KP 2.190.000,- €**

**Kontaktieren Sie uns gerne!**



**info@esplanade-immobilien.de**  
**Tel.: 0451-7907190**



**Direkter Blick auf Holstentor und Trave Vermietetes Lübecker Kaufmannshaus in repräsentativer Lage der Lübecker Altstadt**

ca. 870 m² Gesamtl., Grdst. 404 m², Bj. ca. 1900, JNKM IST ca. 144.000,- €, vollständig vermietet, guter Allgemeinzustand, kein Denkmalschutz, Stuck, Parkettböden, Ölheizung (Bj. 2001), Verbrauchsausweis, D, 116,9 kWh  
**KP 2.795.000,- €**

**Kontaktieren Sie uns gerne!**

ANLAGEOBJEKTE



**info@esplanade-immobilien.de**  
**Tel.: 0451-7907190**



**Denkmalgeschütztes Mehrfamilienhaus mit 5 Wohneinheiten im Herzen der Lübecker Altstadtinsel**

ca. 386 m² Wfl., ca. 419 m² Gesamtl., 180 m² Grdst. Bj. ca. 1300, JNKM IST ca. 55.752,- €, vollständig vermietet, zum 31.12.2024 Objekt frei lieferbar, ca. 2002 komplett modernisiert, Gothlandplatten, Wintergarten, z. T. Fußbodenheizung, Energieausweis lt. Gesetzgebung nicht benötigt  
**KP 1.450.000,- €**

**Kontaktieren Sie uns gerne!**



**info@esplanade-immobilien.de**  
**Tel.: 0451-7907190**



**Lübeck-Innenstadt Denkmalgeschütztes Anlageobjekt mit 6 Wohneinheiten und einer Gewerbeinheit**

ca. 791 m² Gesamtl., ca. 442 m² Wfl., ca. 349 m² Gewerbefl., 289 m² Grdst., Bj. ca. 1600, 6 WE/ eine Gewerbeinheit, JNKM IST ca. 85.536,- €, neuer Gewerbenietvertrag seit 01.05.24, Holzdielen, Sichtbalken, historische Stilelemente, Gaszentralheizung, Energieausweis lt. Gesetzgeber nicht benötigt  
**KP 1.790.000,- €**

**Kontaktieren Sie uns gerne!**

### Nur 2 km zum Strand!

Attraktives Mehrfamilienhaus mit 5 Parteien in Scharbeutz, insg. ca. 312 m² Wohnfl., ca. 598 m² Grdst., 2006 - 2024 fortlaufend saniert, 3 Außenstellplätze möglich, Soll-Mieteinnahmen ca. 39.000,- € p.a., Bj. 1960, B: 72,5 kWh/(m²a), Kl: B, Gas-ZH, 795.000,- € 0451-8009410 von-wuelfing-immobilien.de



**info@esplanade-immobilien.de**  
**Tel.: 0451-7907190**



**Lübeck-Innenstadt | Faktor 15,4-fach 6 Wohneinheiten nahe Untertrave Ecke Clemensstraße**

ca. 440 m² Wohnfläche, Grdst. 192 m², Bj. ca. 1900, JNKM IST ca. 58.080,- €, Keller, kein Denkmalschutz, Öl-Zentralheizung, Verbrauchsausweis, H, 183,5 kWh  
**KP 895.000,- €**

**Kontaktieren Sie uns gerne!**



**info@esplanade-immobilien.de**  
**Tel.: 0451-7907190**



**Denkmalgeschützte Rarität mit Fahrstuhl und Balkonen in der Innenstadt**

ca. 856,00 m² Wfl., 448,00 m² Grdst., 16 WE, Bj. 1890/1979, vollständig vermietet, JNKM IST 109.518,48 €, Durchschnittsmiete IST ca. 10,66 €/m², Faktor 21-fach, EBK, Innenhof, Keller, z. T. Denkmalschutz, Bedarfsausweis, Gas-Zentralheizung, 141 kWh/(m²\*a), E  
**KP 2.300.000,- €**

**Kontaktieren Sie uns gerne!**

# SCHÜTZT DIE ARKTIS!

[www.greenpeace.de/arktis](http://www.greenpeace.de/arktis)

**GREENPEACE**

Abkürzungen für Immobilienanzeigen:			
App.:	Appartement	Lg.:	Lage
Blk:	Balkon	Mais.:	Maisonette-wohnung
BGF:	Bruttogrundfläche	ME:	Mietereinheit
Ct.:	Courtage	MFH:	Mehrfamilienhaus
DG:	Dachgeschoss	MS:	Mietsicherheit
DHH.:	Doppelhaushälfte	Ntfl.:	Nutzfläche
Do.-Gar.:	Doppelgarage	NGF:	Netto-Grundfläche
Du.:	Dusche	NB:	Neubau
EBK:	Einbauküche	NK:	Nebenkosten
EG.:	Erdgeschoss	NR:	Nichtraucher
ELW.:	Einliegerwohnung	OG:	Obergeschoss
Etg.:	Etage	RH:	Reihenhaus
ETW:	Eigentumswohnung	renov.:	renoviert
EFH:	Einfamilienhaus	renov.-bed.:	renovierungsbedürftig
FeWo:	Ferienwohnung	Sout.:	Souterrain
FP:	Festpreis	Terr.:	Terrasse
Fußb.-Heizg.:	Fußbodenheizung	VDM:	Verband Deutscher Makler
Gar.:	Garage	VHB:	Verhandlungsbasis
Gart.:	Garten	VHS:	Verhandlungssache
Gew.-Fl.:	Gewerbefläche	VB:	Vollbad
Grdst.:	Grundstück	VK:	Vollkeller
G.-WC:	Gäste-WC	WE:	Wohneinheit
Hzg.:	Heizung	Wfl.:	Wohnfläche
IVD:	Immobilien Verband Deutschland	Whg.:	Wohnung
Kft.:	Komfort (-wohnungen)	ZFH:	Zweifamilienhaus
KP:	Kaufpreis	ZH:	Zentralheizung
Kü.:	Küche		



IMMOBILIENKAUFGESUCHE

HÄUSER



Wir suchen laufend...  
Ein-/Zwei-/Mehrfamilienhäuser  
Doppelhaushälften / Eigentumswohnungen  
Gerne beraten wir Sie kostenlos!  
Tel. 0451 - 610 30 40  
www.grohmann-immobilien.de

**GROHMANN**  
IMMOBILIEN  
IMMOBILIEN SEIT 1978

Exkl. Anwesen ges.!

Für einen Privater aus Hamburg suchen wir in Lübeck oder an der Lübecker Bucht das ganz Besondere! Großes Einfamilienhaus mit ca. 7 Schlafzimmer, mind. 3 Bädern, offener Küche und großem Garten. Gerne in Wassernähe. KP bis 4 Mio. €.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Alt-Travemünde ges.!

Für ein sympathisches Ehepaar suchen wir in ruhiger Lage von Alt-Travemünde ein kleines Einfamilienhaus mit ca. 80-100 m² und 3-4 Zimmern. Vorzugsweise mit kleinem Garten. KP bis ca. 500.000,- €.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Anwesen gesucht!

Privatier sucht nach dem Verkauf der Firma ein luxuriöses Einfamilienhaus in ruhiger Lage mit hochwertiger Ausstattung, bevorzugt mit Pool und Wellnessbereich (keine Bedingung). Diskrete Abwicklung garantiert.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Wir suchen ein  
Siedlungshaus oder DHH mit  
Garten und Garage in  
Ratekau, Techau, Pansdorf

Wir freuen uns auf Ihren Anruf

Tel. 0451 - 2 77 77  
**Nehlsen**  
www.immo-nehlsen.de

Bad Schwartau ges.!

Vertriebsleiter sucht zusammen mit seiner Verlobten eine gemütliche DHH/RH mit pflegeleichtem Garten in ruhiger Lage von Bad Schwartau. Kaufpreis bis 400.000 €.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Bis 650.000,- € ges.!

Sympathisches Ehepaar sucht nach dem Verkauf der Stadtwohnung ein freistehendes Einfamilienhaus mit Garten bis 650.000 €. Bevorzugt in Lübeck St. Gertrud oder vergleichbarer Lage.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

DHH gesucht!

Für ein sympathisches Ehepaar und Tochter Ida (7) suchen wir eine moderne Doppelhaushälfte mit Garten bis 500.000 €. Bevorzugt in grüner, familienfreundlicher Lage von Lübeck oder im Umland.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

EFH gesucht!

Handwerker sucht in ländlicher Umgebung oder in kleineren Orten um Lübeck ein EFH zum Renovieren. KP bis ca. 150.000,- €  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

**EFH in AHRENSBURG GESUCHT:** Familie sucht neuwertiges Eigenheim rund um Ahrensburg. Bj. ab 2007, Wfl. ca. 160 m² und gerne kleineres Grundstück. KP bis € 650.000,- ☎ **04102-8243050**  
www.kriechimmobilien.de

EFH in Wassernähe...

... gesucht! Für ein Lübecker Ehepaar suchen wir ein Einfamilienhaus ab 200 m², mit schönem Garten, in St. Jürgen oder St. Gertrud, gerne Wassernähe. Bis ca. 2 Mio € Kaufpreis.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Wir suchen Reihen- / DHH / EFH auf Eigenland od. EP in  
**Lübeck, Bad Schwartau, Stockelsdorf und Umgebung**

Ihr Makler in 3. Generation

Tel. 0451 - 2 77 77  
**Nehlsen**  
www.immo-nehlsen.de

Bis 300.000,- € ges.!

Für eine junge Familie suchen wir ein gepfl. Einfamilienhaus mit Garten bis 300.000,- €. Gern in kinderfreundlicher Lage im Umkreis von HL.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Exklusives EFH ges.!

Im Auftrag einer Arztfamilie suchen wir ein exklusives Einfamilienhaus ab 200 m² Wohnfläche in bester Lage bis 1,2 Mio. € Kaufpreis.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Großz. Haus ges.!

Unternehmerfamilie sucht ein neues Zuhause mit Charme und großem Garten bis 800.000 €. Bevorzugt in gehobener Wohnlage von Lübeck.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

**HAMBURGER SPECKGÜRTEL:** Ehepaar sucht besonderes EFH mit ca. 180 m² Wfl. und großem Grundstück. Gerne Architektenhaus im östl. Randgebiet v. HH. KP bis € 600.000,- ☎ **04102-8243050** **www.kriechimmobilien.de**

Haus m. Garten ges.!

Für einen Ingenieur und seine Familie suchen wir ein charmantes Haus ab 4 Zimmern mit blickgeschütztem Garten. Kaufpreis bis ca. 400.000,- €  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Hochw. EFH gesucht!

Berufstätiges Paar erwartet Nachwuchs und sucht ein modernes, freistehendes EFH ab 180 m², bevorzugt Neubau oder bereits modernisiert. Kaufpreis bis 850.000 €.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Kl. Häuschen gesucht!

Pensionär sucht ein kleines Einfamilienhaus mit Garten in ruhiger Lage... ab 80 m² Wohnfl..  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Lübeck gesucht!

Für ein Lübecker Lehrerehepaar suchen wir ein freistehendes EFH bis 550.000 €, gerne renoviert oder modernisiert, bevorzugt mit guter Autobahnanbindung.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Lübecker Umland ges.!

Unternehmensberater und Zahnärztin suchen ein modernes Einfamilienhaus ab 130 m², gern im Umland von Lübeck, Budget: +/- 700.000,- €  
0451-8009410 von-wuelfing-immobilien.de

Modernes EFH ges.!

Junge Familie mit kleinem Kind sucht ein modernes Einfamilienhaus mit mindestens 150 m² Wohnfläche und sonnigem Garten in Lübeck und Umgebung.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Reihenhaus gesucht!

Für eine Familie aus Hamburg suchen wir nach der beruflichen Neuorientierung ein Reihenmittel- oder endhaus mit Garten und guter Anbindung an öffentliche Verkehrsmittel.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Single-Wohnung ges.!

Vertriebsmitarbeiter sucht eine 1- bis 2-Zimmer-Eigentumswohnung in zentraler Lage von Lübeck oder mit guter ÖPNV-Anbindung. Balkon oder Terrasse wünschenswert. Kaufpreis bis 150.000 €.

St. Jürgen ges.!

Für ein berufstätiges Ehepaar suchen wir ein freistehendes Einfamilienhaus mit Garten in Lübeck St. Jürgen oder vergleichbar guter Lage. Gern mit überdachtem PKW-Stellplatz. Kaufpreis je nach Lage und Zustand.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Stadttrand gesucht!

Lübecker Polizeibeamter sucht mit seiner Familie suchen ein modernes Einfamilienhaus ab 120 m² Wohnfl. in stadtrandnaher Lage.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

2 Zimmer-ETW ges.!

Für eine Bürokauffrau suchen wir eine 2-Zi.-Wohnung bis 60 m² in ruhiger und grüner Lage. Bevorzugt in Lübecks Hochschulstadteil.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

EIGENTUMSWOHNUNGEN

Großz. Whg. gesucht!

Für eine Allgemeinmedizinerin und ihre Familie suchen wir eine helle 4- bis 5-Zimmer-Eigentumswohnung mit Balkon oder Garten. Gerne im Grünen, in Lübeck oder den Vororten. Kaufpreis bis 500.000 €.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

**EHEPAAR IM RUHESTAND SUCHT** schöne, helle ETW. Wfl. ca. 90 m² u. 3-4 Zimmer. Gerne EG mit Garten/ Terrasse o. OG mit Fahrstuhl/ Balkon. Finanzierung durch Hausverkauf gesichert. KP bis € 375.000,- ☎ **04102-8243050** **www.kriechimmobilien.de**

Barrierefreiheit ges.!

Für eine Grundschullehrerin und ihren körperlich eingeschränkten Sohn suchen wir eine ebenerdige, barrierefreie Wohnung mit 3 Zimmern und ca. 80 m² Wohnfläche in Lübeck und Umgebung.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

ETW in Travemünde...

... gesucht! Nach Hausverkauf suchen wir für ein rustiges Ehepaar eine gemütliche ETW in Strandnähe mit ca. 60- 80 m² Wohnfl., Balkon oder Terrasse und ggf. mit Stellplatz. KP bis ca. 350.000,- €  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

ANLAGEOBJEKTE

Kapitalanleger sucht ...

... ein Mehrfamilienhaus in zentraler Lage Lübeck als Kapitalanlage, auch zum Sanieren. Kaufpreis bis 2 Mio. €. Provisionsfrei für den Eigentümer.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Kapitalanleger sucht ...

... MFH in Lübeck oder Ostholstein. Gesucht wird ab 4 Wohneinheiten bis ca. 500.000,- € KP. Provisionsfrei für den Eigentümer.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

FERIEN- UND FREIZEITIMMOBILIEN

Ferienhaus gesucht!

Paar aus Hannover sucht Ferienhaus in Wassernähe. Gern mit Lagermöglichkeit für Fahrräder und Wassersportgeräte.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Ruhige Lage gesucht!

Als Zuflucht vor dem stressigen Alltag suchen wir für ein Unternehmerpaar ein charmantes Ferienhaus in ruhiger, naturnaher Lage bis 600.000 €.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

GRUNDSTÜCKE



Wir kaufen auch Grundstücke, auf denen solch ein Haus steht! Oder falls Ihnen Ihr Grundstück zu groß geworden ist.

Rufen Sie uns gerne an, wir machen Ihnen ein Angebot!

**NORDISKA HAUS GmbH**  
Schönböckener Str. 10 - 23556 Lübeck  
04 51 - 4 86 69 18 info@nordiska-haus.de

Der Flohmarkt erscheint jeden Mittwoch und Sonnabend. **Anzeigenservice: Tel. 0451/ 144-1111 oder www.LN-Medienhaus.de**

GEWERBLICHE IMMOBILIENGESUCHE

BÜROFLÄCHEN / PRAXEN

Büro u. Praxisfl. ges.!

Für einen Hamburger Unternehmer suchen wir eine Büro- und Praxisfläche mit 400 - 700 m² Gesamtfläche, Stellplätzen und Aufzug zur Miete oder zum Kauf. Vorzugsweise im Lübecker Randgebiet, Hochschulstadteil oder Bad Schwartau.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

LAGERHALLEN / WERKSTÄTTEN

Lager- u. Produktionshalle...

... gesucht! Mittelständisches Unternehmen sucht eine Lager- oder Produktionshalle ab 500 m² Hallenfläche zum Kauf oder zur Miete in Lübeck oder Ostholstein. Provisionsfrei für den Eigentümer.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Halle gesucht!

Investor aus Süddeutschland sucht in Norddeutschland und entlang der Küste gut vermietete Gewerbeimmobilien bis 5 Mio. €. Provisionsfrei für den Eigentümer.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Gewerbepark ges.!

Hamburger Investorengemeinschaft sucht im norddeutschen Raum eine Gewerbeanlage ab 4.000 m² Nutzfläche zum Kauf. Provisionsfrei für den Eigentümer.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

ETW gesucht!

Junge Familie sucht eine 3-Zimmer-Wohnung, bevorzugt Neubau oder modernisiert und gerne mit Aufzug. Budget +/- 300.000,- €  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Wir suchen laufend...  
Eigentumswohnungen & Immobilien jeder Größe  
**GROHMANN IMMOBILIEN** - Immobilien seit 1978  
Arnimstr. 29 a, 23566 HL, Tel. 0451 - 610 30 40  
www.grohmann-immobilien.de

Patchworkfamilie...

sucht eine ETW ab 4 Zimmern und min. 100 m². Nähe zu Schulen und Kitas von Vorteil. Gerne mit eigenem Stellplatz oder Garage.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Wohnung gesucht!

Paar ohne Kinder sucht eine 3-Zimmer-ETW bis 80 m², bevorzugt in Bad Schwartau oder den Lübecker Randgebieten. Gerne mit Balkon oder Loggia (kein Muss!).  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Penthouse gesucht!

Sympathisches Ehepaar sucht eine Penthousewohnung ab 170 m² und min. 4 Zimmern. Wenn möglich mit großer EBK, Fahrstuhl und Stellplatz. KP bis ca. 2 Mio €.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Renditeobjekt gesucht!

Investor aus Hamburg sucht Wohn- und Geschäftshäuser in guter Lage von Lübeck mit mind. 10 Einheiten. Provisionsfrei für den Eigentümer.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Wir suchen laufend Mehrfamilienhäuser  
Keine Kosten für den Verkäufer!  
**GROHMANN IMMOBILIEN** - Immobilien seit 1978  
Arnimstr. 29 a, 23566 HL, Tel. 0451 - 610 30 40  
www.grohmann-immobilien.de

Tdf. Strand gesucht!

Für ein Ehepaar aus Hamburg suchen wir eine strandnahe Ferienwohnung in Timmerdorfer Strand mit 2-3 Zimmern. Kaufpreis je nach Lage und Ausstattung.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Ferienwohnung ges.!

Rentnerpaar su. eine 2-Zi.-Ferienwohnung mit Aufzug in der Lübecker Bucht. Balkon oder Terrasse erwünscht. KP bis 250.000 €.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Grundstück gesucht!

Bauwillige Familie sucht Baugrundstück ab 500 m² in ruhiger, familienfreundlicher Lage von Lübeck und Umgebung. Gute ÖPNV-Anbindung ist wünschenswert, aber keine Bedingung.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

LÄNDLICHE ANWESEN

Mit Pferdehaltung ges.!

Im Umkreis von Lübeck suchen wir für eine pferdebegeisterte Familie ein stilvolles Wohnhaus ab ca. 200 m² mit min. 5 Zimmern. Gern mit ca. 8-10 Pferdeboxen, 60er Reithalle und/oder Außenviereck, Weide- und/oder Koppelland. Bis ca. 2,5 Mio. €.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

FERIEN- UND FREIZEITIMMOBILIEN

Ferienwohnung oder Ferienhaus auf der Insel Poel oder Zierow zum Kauf gesucht. ☎ (0170) 409 87 68

MIETANGEBOTE

ANDERE MIETANGEBOTE



Neue Lagerräume

6, 9 und 12 m²

in voll isolierter neuer Halle. 1 m²/11,- € monat., trocken, abschließbar, belüftet, mit Beleuchtung. Sehr hohe Deckenhöhe und zugänglich täglich von 8 - 20 Uhr. Keine Mindestlaufzeit und monatl. kündbar. Keine Strom oder zusätzlichen Kosten. Verkehrsgünstige Lage zw. Lübeck und Bad Segeberg, 5 Min. zur A 20 und B 432.

**Heinrichs Handelsagentur**  
23821 Rohlstorf  
Tel.: 0176/61795441

IMMOBILIEN DIENSTLEISTUNGEN

**SEIT ÜBER 40 JAHREN** beraten wir Käufer bei der Suche. So verkaufen Sie Ihre Immobilie diskret und mit Erfolgsgarantie. Auch Sa./So. und nach Feierabend.  
☎ **04102-8243050**

WIRD IHNEN IHR HAUS AUCH ZU GROSS?

Wir finden die passende Lösung und Käufer für Sie und Ihre Immobilie! Die Bewertung Ihrer Immobilie ist selbstverständlich kostenlos. **04102-8243050**

MIETGESUCHE

WOHNUNGEN

Große Wohnung ges.!

Für einen Projektmanager und seine Familie suchen wir eine 4-5 Zimmer-Wohnung mit gehobenem Standard und Nähe zur Natur. Min. ein Stellplatz wäre wünschenswert.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

GESCHÄFTLICHE EMPFEHLUNGEN

**Ferendomizil / 3 WE Kapitalanlage Sackgassenlage**

Haus mit malerischem Blick zur Ostsee / komfortables Wohnen mit hochwertiger Ausstattung (drei Einheiten möglich)ca. 246 m² WFL DIN 277 / GS ca. 611 m² / Verbrauchsausweis, Energieklasse A, Endenergieverbrauch 39,80 kWh (m²+a) u.a. Fußbodenheizung, wesentl. Energieträger GAS. Mindestangebotspreis liegt bei T€ 899 [www.bendfeldt.century21.de](http://www.bendfeldt.century21.de) ☎ 04 02 39 38 39 00

KFZ ANGEBOTE

VW

**Kaufe ständig ältere PKW ☎ HL-69 09 19**

KFZ GESUCHE

WOHNMOBILE / -WAGEN

**Kaufe Wohnmobile + Wohnwagen**  
☎ **03944-36160, www.wm-aw.de** **Fa.**

BEKANNTSCHAFTS- ANZEIGEN

BEKANNTSCHAFT

SIE SUCHT IHN

**Attraktive Barbara, 71 J.**, seit üb. 1 Jahr verwitwet, bin e. ganz liebe, bodenständige Frau mit e. tollen schlanken, vollbusigen Figur, bin sehr vielseitig, zärtlich, romantisch und treu, da ich keine Kinder habe, wohne ich ganz allein. Ich würde Dich gerne mal zu mir einladen, damit wir uns kennen lernen können.  
pv ☎ **0151 - 62913877**

**Ich, Hannelore, 79 J.**, immer noch sehr hübsch, bin e. sorgfältige, fleißige Hausfrau und habe so manchen Schicksalsschlag wegstecken müssen. Als Witwe bin ich jetzt ganz allein und würde gerne ein Zuhause in Ihrem Herzen finden. Ich fahre sicher Auto u. könnte auch zu Ihnen kommen pv ☎ **0151 - 62903590**

**Buchen Sie Ihre Kleinanzeige unter**

Tel.: 04 51/144-11 11

**wochen**  
**spiegel**

MIETGESUCHE

WOHNUNGEN

Professionelle Vermietung von  
**Wohn- und Gewerbeimmobilien in Lübeck und Umgebung.**  
Gerne beraten wir Sie kostenlos!  
Tel. 0451 - 610 30 40  
Arnimstr. 29a, 23566 Lübeck

**GROHMANN**  
IMMOBILIEN  
IMMOBILIEN SEIT 1978

3-Zimmer-Wohnung...

... mit Nähe zum Uniklinikum Lübeck gesucht! Für eine alleinerziehende Mutter und ihre kleine Tochter suchen wir eine Wohnung bis ca. 80 m² und max. 1.000,- € Kaltmiete.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

**Alleinerziehende Mutter sucht Wohnung**  
ab 3 Zimmer bis 600€ Kaltmiete bzw. 900€ Warmmiete. Wir sind höfliche, zuverlässige und ordentliche Mieter und wünschen uns sehr eine Wohnung in Lübeck ☎ 01 51 / 61 80 71 48

**Messe-Veranstalter** such für eine Mitarbeiterin 2-2,5 Zimmer-Wohnung dringend ab sofort in Lübeck und Umgebung.  
☎ 01 73 -277 78 32

**Industriemechaniker, 24 J.**, solvent, NR, im Maschinenbaustudium sucht kleine Wohnung. Altstadt - Hochschulnähe. ☎ **0151-67533462**

**Su. 2-3 Zi.-Whg.** m. Blk., Abstand u. Renovierung mögl. ☎ **0171/ 4 93 97 94**

Zur Miete gesucht!

Berufstätiges Ehepaar (MFA und Bankkaufmann) sucht eine 2- bis 3-Zi.-Mietwohnung in der Innenstadt von Lübeck oder in gut angebundenen Stadtteilen. Max. Kaltmiete 1.200 €. Einzugsstermin flexibel, Haustiere keine.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

Zur Miete gesucht!

Für eine Sozialpädagogin und ihren verbeamteten Ehepartner suchen wir ein freistehendes Haus zur Miete in Lübeck. Bevorzugt mit Garten. Miete bis ca. 1.800,- €.  
0451-8009410 von-wuefling-immobilien.de

VERSCHIEDENES

**2 gut erhaltene** Clubsessel, beige an Selbstabhöler zu verschenken.  
☎ (04502) 5745

Christus - für Dich gestorben

**2-Sitzer Couch, gut erhalten**, in Kücnitz, an Selbstabhöler, zu verschenken. ☎ **01577 - 2362202**

**Spiegel** - m. Facetten-Schliff u. Ablage, für Flur o. Bad, zu verschenken. B 1m x 0,76m Seitenlänge (inkl. Ablage). An Selbstabhöler in HL. ☎ 0451/32481

**Esstisch** - helles Kiefernholz, gedrechselte Tischbeine, gepfl., zu verschenken. B 1m x 1,45 m. An Selbstabhöler. ☎ **0451/32481**

**Gebe** Mathe-Nachhilfe, alle Kl. **0451/475291**

**Leere Warenkartons, kl./groß**, kostenlos abzuholen in 23923 Herrmburg, HL. ☎ **038821/66830**

**Zu verschenken: Badezimmer** komplett: Eckwanne, Waschbecken, WC, Urinal, Farbe beige. ☎ **0151-22408170**

**Sammler sucht 5 und 10 DM Münzen**, auch Scheine u. Kleingeld ☎ (0171) 4 721 861

MARKTPLATZ

MÖBEL / HAUSRAT

**Abholung von gebr. Möbeln für bedürftige Menschen in Ukraine.** Tel.: 0176/55 29 18 30

**2 Stressless Sessel** mit Hockern, Model Sunrise Größe M, Leder bordeaux farbig, dunkler Holzfuss, kaum genutzt., neu 4000,- für 3000,- Vnb ☎ 04509-707834

**Gr. Haushaltsauflösung:** 13.Okt., 9-13 Uhr. Glashüttenweg 56 in Lübeck. Antikes, Schönes, Kurioses, Möbel, Geschirr, Bilder, Porzellan, elekt. Fernsehsessel u.v.m

HOBBY UND FREIZEIT

**Gebrauchte Anhängerkupplung** Golf VI, abnehmbar, 110 € VHB; 28er Herrenrad, Velo de Ville, 24-Gang Kette, sehr gepflegt, 370 €; 4 Gartenstühle Nash mit Tisch 1x1m, 250 € VHB; 2er Fahrradträger für Kette, 70 € ☎ **0173-6283855**

**Verkaufe Konvolut** Angeln mit Zubehör ☎ **0177/1412337**



**Maurermeister**  
Frank Zingler  
☎ (0 45 02) 84 48 01  
www.frankzingler.de

**Gardinen Sonnenschutz  
Polsterei**  
Torsten Schewe  
☎ (0 45 02) 30 79 07  
www.polsterei-schewe.de

**Sanitär + Heizung  
Kuschinsky**  
☎ (0 45 02) 51 27  
www.klaus-kuschinsky.de

**Bestattungsinstitut**  
Wilhelm Schmidt e.K.  
Inh. Rainer Hopp  
☎ (0 45 02) 25 88

**Jonas Gatzke  
Malereibetrieb**  
☎ (0 45 02) 8 88 75 03  
www.malereibetrieb-gatzke.de

**Die Holzwürmer  
Tischlerei**  
☎ (0 45 02) 99 97 06  
www.tischlerei-holzwuermer.de

**FB datentechnik GmbH**  
Frank Barthel  
☎ (0 45 02) 31 11  
☎ (0 45 04) 81 69 30  
www.fb-it.de

**Glaserei Schulze**  
Thorsten Weigel  
☎ (0 45 02) 24 74  
www.glaserei-schulze.de

**Grafik Kontor Lübeck  
Design- und Werbeagentur**  
Karsten Schulz & Sabine Schmidt  
☎ (0 45 02) 88 07 13  
www.grafikkontorluebeck.de

**Fleischerei**  
Lohff GmbH  
☎ (0 45 02) 26 34  
www.lohff.de

## Travemünder Dienstleistungs- und Handwerkergemeinschaft

www.tdhg.de



# Mit Spiderman zum Meistertitel

Nach der Meisterprüfung wird Timo Weigel mit gerade einmal 22 Jahren Glasermeister.

**TRAVEMÜNDE.** Was für eine großartige Arbeit: das Meisterstück von Timo Weigel. Der angehende Glasermeister besucht gerade die Meisterschule und wird voraussichtlich Ende November mit den Prüfungen durch sein. Zurzeit geht es im theoretischen Teil um die Ausbildung Jugendlicher und um Buchhaltung und Bilanzen.

Die praktische Prüfung hat Timo Weigel mit seinem Spiderman bereits bestanden. Das Meisterstück besteht aus 264 Einzelteilen, „allein die Hände bestehen aus über 60 Teilen“, erklärt Vater Thorsten Weigel, Inhaber der Glaserei Karl Schulze. Eine Woche hat es allein gebraucht, um die Schablonen anzufertigen, auszuschnitten und die Glasstücke zuzuschneiden. Insgesamt waren rund drei Wochen Vorbereitung und Arbeit nötig für das Meisterstück. „Für das Glas musste er bis nach Bielefeld fahren“, so Thorsten Weigel. Es steckt also jede Menge Arbeit in so einem Stück



Vater Thorsten Weigel zeigt „The Amazing Spiderman“, das Meisterstück seines Sohnes Timo, der zurzeit die Meisterschule besucht, zusammen mit dem neuen Auszubildenden Noel Szczerban (l.) und Mitarbeiter Mehrdad Ahmadi (r.).

Foto: Anja Höttsch

und ein Kunde müsste dafür rund 10 000 Euro zahlen.

Vom Glaserhandwerk begeistert zeigt sich auch der neue Auszubildende Noel Szczerban, der seit 1. September dabei ist. „Es

gefällt mir sehr gut, die Arbeit macht Spaß und ist sehr interessant und abwechslungsreich“, sagt er. „Wir sind ein junges Team und harmonieren gut miteinander“, findet der junge Mann. Vor

allem gefällt ihm, dass er in dem Familienbetrieb immer wieder neue Arbeiten kennenlernt. „Durch die abwechslungsreiche Arbeit im Familienbetrieb lernt man einfach mehr.“

Mit ihrem Auftritt bei Instagram unter @glaserei\_schulze geben die Glaser Einblicke in ihr interessantes Handwerk. Unter anderem mit kleinen Reels erreichen sie so auch jüngere Follower und laden dazu ein, bei der Glaserei ein Praktikum zu absolvieren. So ist auch Noel Szczerban auf das Glaserhandwerk aufmerksam geworden und hat ein zweiwöchiges Praktikum bei Thorsten Weigel durchgeführt. Schon nach einer Woche war der Ausbildungsvertrag unterzeichnet. Für Nachwuchs im Glaserhandwerk ist also gesorgt. **HÖ**

☛ **Glaserei Karl Schulze, Inhaber Thorsten Weigel, Glasermeister e.K., Teutendorfer Weg 10 a, 23570 Travemünde, Tel.: 04502/24 74, e-Mail: info@glaserei-schulze.de**

# Vorsorge für das Lebensende

Mit einer Bestattungsvorsorge alles genau selbst bestimmen.

**TRAVEMÜNDE.** Das Bestattungsinstitut Wilhelm Schmidt in Travemünde kann auf eine lange Tradition zurückblicken. Bereits 1844 hat Familie Schmidt mit ihrer Tischlerei begonnen und, wie damals oft üblich, auch die Särge für eine Bestattung gebaut und die Bestattung selbst durchgeführt. Heute gehört das Bestattungsinstitut der Familie Hopp aus Timmendorfer Strand, die ebenfalls auf eine lange Tradition seit 1911 zurückblicken kann.

Immer wichtig für Bestattungsinstitute sind Vorsorgeverträge. „Mit so einem Vertrag kann der Betreffende selbst entscheiden, wie er bestattet werden möchte“, erklärt Edda Mikkelsen, die als Bestattungsfachberaterin die Filiale in Travemünde leitet. „Das ist für den Betroffenen selbst sehr beruhigend. Und auch für die Angehörigen ist es beruhigend, weil sie die Wünsche des Verstorbenen berücksichtigen können und wissen, wir machen alles richtig.“



Edda Mikkelsen vom Bestattungsinstitut Wilhelm Schmidt berät zu allen Fragen rund um die Bestattungsvorsorge.

Foto: Anja Höttsch

Das Thema Sterben und Tod wird in unserer Gesellschaft und in den Familien oft nicht angesprochen, hat Edda Mikkelsen erfahren. Eine Bestattungsvorsorge bietet Sicherheit für den Verstorbenen und eine Erleichterung für Familienangehörige. Vertraglich wird genau festgehalten, was und wie sich der Be-

treffende seine Bestattung wünscht.

Diese Leistungen werden im Vertrag aufgelistet und der dafür benötigte Betrag bereits zu Lebzeiten auf ein Treuhandkonto der deutschen Treuhand AG eingezahlt. „Das ist das Geld des Kunden und bleibt vor staatlichen Zugriffen geschützt“, so die Bestat-

tungsfachberaterin. Um festzustellen, ob der eingezahlte Betrag noch passt, kann jederzeit eine aktuelle Kostenaufstellung erfragt werden und gegebenenfalls nachbezahlt werden. Sollte ein Guthaben nach der Bestattung übrig bleiben, wird dieses auf das Nachlasskonto überwiesen.

Eine weitere Möglichkeit wäre beispielsweise eine Sterbegeldversicherung, in der für das Bestattungsinstitut das Bezugsrecht eingetragen wird. Auch hier ist der Endbetrag vor statlichem Zugriff geschützt und fällt nicht in die Erbmasse des Verstorbenen. Auch hier wird vertraglich festgelegt, wofür das Geld zu verwenden ist.

Für einen Beratungstermin zur Bestattungsvorsorge steht Edda Mikkelsen gern zur Verfügung. Die Beratung ist kostenlos. **HÖ**

☛ **Bestattungsinstitut Wilhelm Schmidt, Inhaber Rainer Hopp, Kurgartenstraße 123, 23570 Travemünde, Tel. 04502/25 88, E-Mail: schmidtbestattungen@t-online.de**

**Friseur am Meer**  
Inh. Regina Balko  
Kurgartenstraße 143  
☎ (0 45 02) 22 90  
www.friseurammeer.de

**Malermeister**  
Marvin Biesterfeldt  
☎ (0 45 02) 7 88 98 27  
www.malermeister-biesterfeldt.de

**Zimmerei**  
Stephan Kanow  
☎ (0 45 02) 77 06 39

**Sanitär/Heizung**  
Meyer Ivendorf  
☎ (0 45 02) 88 0 87-77  
www.stasch-haustechnik.de

**Möbeltischlerei**  
Hans Baras  
☎ (04 51) 89 29 07  
www.baras.de

**DAVID  
Gebäudedienste**  
☎ 01 71 / 517 91 15  
www.davidgebaeuedienste.de

**Elektroinstallation**  
Elektro Stasch GmbH  
☎ (0 45 02) 88 08 70  
www.stasch-haustechnik.de

**Allianz Versicherung**  
Travemünde  
☎ (0 45 02) 31 23  
michael.schaeper@allianz.de  
michael.winkelmann@allianz.de

**Küstenkälte**  
Lars Koslowski  
☎ 01 71 / 6 42 44 85  
www.kuestenkaelte.de

**Elektro-Stürholdt**  
Peter Stürholdt  
☎ (0 45 02) 49 03  
www.elektro-stuerholdt.de

**Maler**  
Sven Brockmeyer  
04502/71416

**Frank Zingler**  
Maurermeister

- **Reparatur**
- **Umbau**
- **Anbau**
- **Sanierung**
- **Fliesenarbeiten**
- **Schimmelbekämpfung**

Am Dreilingsberg 9  
23570 Lübeck  
Tel. 0 45 02 / 844 801  
Fax 0 45 02 / 844 823  
E-mail: info@frankzingler.de

**DIE HÖLZWÜRMER**  
TISCHLEREI

Ernst-Abbe-Str. 15  
23626 Ratekau

Tel. 0 45 04 / 70 84 48  
Tel. 0 45 02 / 999 706  
Mobil 0171/65 665 14

info@tischlerei-holzwuermer.de

www.tischlerei-holzwuermer.de

**Kuschinsky**  
SANITÄR UND HEIZUNG GMBH

Am Dreilingsberg 1  
23570 Travemünde  
Tel. 04502 / 51 27 + 5121  
mail@kuschinsky-gmbh.de

Individuelle  
**Badmöbel**  
nach Maß

**HANS BARAS**

TISCHLEREI MÖBELWERKSTÄTTEN

**Küstenkälte**  
Lars Koslowski  
Kältebaumeister

Langer Bogen 5  
23570 Lübeck  
Daimlerstr. 21  
23617 Stockelsdorf

☎ 04502-77 74 030  
info@kuestenkaelte.de

www.kuestenkaelte.de

**LOHFF'S**  
Ihre Fleischerei seit 1873

Fachgeschäft  
für regionale  
Spezialitäten

**Wildgulasch**  
aus eigener hiesiger Jagd,  
ofenfertig vorbereitet

Pro Portion **9,95 €**

www.lohff.de Travemünde info@lohff.de  
Am Dreilingsberg 2 - Tel. 0 45 02/26 34